

CUMPLIMOS DOCE AÑOS

Con este número cumplimos doce años ininterrumpidos primero bimestral y ahora mensual.

Anteriormente a este formato tipo prensa, se editaron algunos números a otros tamaños y multicopista.

Queremos agradecer a todos los que han colaborado haciendo posible número a número lo que resulta casi un milagro. A quien mes a mes lo distribuye en su zona, a los que con sus artículos y opiniones propician el debate sobre los temas del barrio, exponen sus ideas e informan.

Agradecimiento muy especial al comercio y empresas, algunos de ellos presentes en todos y cada uno de los números, casualmente y reflejo de este apoyo son las veinticuatro páginas de este número.

Creemos modestamente que el periódico ha sido, es, un elemento muy positivo y también una de las señas de identidad de nuestro barrio.

Alcanzamos con este número 5.600 ejemplares de 24 páginas, aunque sea de una forma excepcional; antes de finalizar el año serán 6.000 ejemplares, editados, y embuzonados para todos y cada uno de los vecinos del barrio. Gracias a todos los que con su colaboración hacen lo imposible, realidad.

A partir del 30 de Enero NUEVAS LINEAS DE AUTOBUSES

Desde el próximo día 30 de enero, se pondrán en funcionamiento nuevas líneas de autobuses urbanos, así como la ampliación de los servicios ya existentes. Como novedades, destacamos las siguientes:

-Las salidas y estacionamiento estarán ubicados en la C/. Alberche, junto a Ventalomar.

-Se crea el autobús circular para nuestro barrio, que realizará su recorrido tanto por la zona industrial como la residencial.

-La línea Polígono-Zocodover, se hará directa por Puente Azarquiel, subiendo por la recién ampliada C/. Carreras y Puerta Bisagra.

-En días laborables se establece una frecuencia de 25 minutos por la mañana y 35 por la tarde en la línea Polígono-Buenavista, atravesando el barrio de Santa Bárbara. Esta cuestión se encuentra todavía en estudio, por existir diferentes opiniones entre vecinos y comerciantes de dicho barrio.

-Permanece el servicio de Buño-Bus.

-Para posibles enlaces

con Azucaica, Hospital del Valle, San Martín, etc., la empresa de autobuses UNAUTO distribuirá el plano de color con las diferentes líneas y horarios.

-Los recorridos supondrán cambios de marquesinas y postes, así como la implantación de nuevos, imposibles de hacer simultáneamente con el nuevo servicio, dado el espacio de tiempo entre la firma del acuerdo y su puesta en funcionamiento. Por tal motivo, nos pide transmitamos su solicitud de colaboración por los usuarios y su compromiso de efectuar todos los cambios con la mayor rapidez posible, agradeciendo de antemano esta colaboración.

Planos de las líneas del barrio en pág. 12.

RECOGIDA BASURA Y LIMPIEZA VIARIA
Se hará todos los días del año.

Se pondrán cuatro mil papeleras más.

Se instalarán contenedores de 2.000 kg. Pág. 13

EDITORIAL

Nuestro barrio y las elecciones Pág. 2

ASOCIACION DE CONSUMIDORES Y USUARIOS
Nueva Ley de arrendamientos urbanos Pág. 6

PAGINAS DE OPINION
Pág. 8, 9 y 15

Encuentro en Matosinhos de la Asociación Europea de Barrios en crisis Pág. 17

Enseñanza Pág. 18

ECOhuECO Pág. 19

Programación, actividades y memoria de ONDA POLIGONO Pág. 20 y 21

Baloncesto Pág. 22

Atletismo Pág. 23

Entrega de trabajos para el próximo número hasta el 14 de Febrero.



SERVICIO OFICIAL

AUTO-MOTOR

MECANICA - ELECTRICIDAD - CHAPA - PINTURA

EXPOSICION Y VENTA

VEHICULOS NUEVOS Y USADOS

Marches, 15 Polígono Industrial TOLEDO
Teléfono 23 09 39



Ferretería Industrial y del hogar

las torres 2000

en calle Alberche, 50 - Teléf. 23 01 79

Nuestro servicio y calidad siempre CON UNA AMPLIA GAMA DE FERRETERIA INDUSTRIAL DEL HOGAR Y ELECTRICIDAD

Talleres **BONILLA**

PINTURA AL HORNO
MECANICA - CHAPA Y PINTURA



SERVICIO OFICIAL
PEUGEOT
EXPOSICION Y VENTA

C/. Valdecarza, 14
Teléf.: 23 11 75 - 23 12 19
Polígono Industrial

SERVICIO PERMANENTE DE GRUA
VEHICULOS DE OCASION

Otras formas de vivir la Navidad

Decir Navidad no siempre significa que las tiendas abran más pronto o que haya que darse prisa para comprar turrone y maza-panes. Lo que sigue son tres testimonios de tres chicas que han dedicado estas fiestas a pensar y trabajar por los demás, sobre todo por los que de alguna forma u otra más lo necesitan.

Mi experiencia, simplemente, es el de una joven que ha optado por vivir la Navidad de una forma diferente a la tuya. Junto a dos chicas más, estuve en el Cottolengo. Se trata de una residencia de personas de todas las edades, con deficiencias físicas y psíquicas. Allí viven de lo que se llama Providencia, no tienen ni un duro, pero Dios se las arregla para que no falte alimento. Mi labor era entregarme al servicio del hermano más pobre y necesitado, vistiéndole, dándole de comer, lavándole... Sin duda, son tareas que no podría haber hecho si no hubiera visto a Dios en cada uno de ellos, lo cual me hacía quererlos más. En definitiva, ha sido una experiencia única que deberías probar.

Elena

Las Navidades son fechas en las que no podemos olvidar que aquel Niño que nació en Belén nace para todos, sin excluir a nadie.

La Parroquia ha querido acercarse a algunas personas de nuestro barrio que quizá lo necesitan un poco más, para felicitarles las Navidades. Así un grupo de jóvenes, junto con un sacerdote, hemos pasado algunos ratos visitando en estos días a ancianos, enfermos, deficientes, personas que viven en soledad... Con ellos hemos charlado, reído, hemos cantado villancicos, compartido historias y dulces, e

incluso los Reyes Magos les han dejado un detalle en la Parroquia. Han sido en total doce visitas, y en todas ellas nos han recibido con tanta alegría y con tanta ilusión, que nos han demostrado que el Niño Jesús nace también en ellos cada Navidad.

Asun

Como todos los años, en éste también se ha conmemorado el nacimiento de Jesucristo en la tradicional Misa del Gallo. Pero además de los actos religiosos, el Polígono se ha visto asaltado por otros acontecimientos que, aunque sin transcendencia en la televisión, sí han hecho que la Navidad no sea otra etapa más en la vida de los creyentes.

La recogida de alimentos, la Cena Misio-

nera del 22 de diciembre, la entrega de juguetes a los necesitados y hasta un partido de fútbol benéfico para apoyar un proyecto de Manos Unidas en el Sudán han sido las actividades más sobresalientes.

consumismo y aun sabiéndolo no hacemos nada por remediarlo. Creo que poco a poco podemos cambiar nuestro interior, nuestro ego y pensar en los que ya casi sin fuerza gritan desesperados pidiendo, necesitando, nuestra ayuda.

Gema

OPINION

A propósito de la solidaridad (II).- En esta sociedad nuestra que vemos con frecuencia tan llena de oscuridades de todo tipo (guerras, hambre, racismo, corrupción, etc.) parece asomarse un rayo de luz: nuestras gentes han aumentado su conciencia del deber de ser solidarios. Hoy todo el mundo habla de solidaridad, se la invoca en los discursos, en las asambleas... se puede decir que está de moda. Campañas en favor de Ruanda, Bosnia, la reivindicación del 0'7%, contra el racismo... y, por supuesto, en la Iglesia nunca falta alguna rifa, mercadillo, cena misionera, incluso partidos de fútbol, con los que se nos está llamando a contribuir solidariamente con las necesidades de tantas personas que carecen de lo más elemental.

Pero uno tiene el derecho a preguntarse sobre la autenticidad de esta solidaridad. Porque, ¿podremos decir que somos solidarios después de todos los gestos de estas navidades? ¿Qué fácil es lamentarse de lo que sufren otros mientras veo la televisión con la tripa llena y los pies bien calientes! ¿Qué fácil es ser solidarios con los que viven a miles de kilómetros y olvidarme de los que viven en un transformador a cien metros de mi casa!

Me temo que hay un muro de egoísmo que nos impide ver la realidad y decidimos a cambiar nuestros modos de vida desde la solidaridad, que vista en cristiano no se conforma con dar de lo que sobra, sino incluso de lo necesario; para eso seguimos a Aquel que se hizo solidario de todo hombre entregando la vida por amor

"Si doy pan a un pobre dicen que soy un santo. Si pregunto por qué ese pobre no tiene pan, me llaman comunista." (Helder Camara)

CONSULTA DIARIA

HORARIO:

MAÑANAS de 10 a 1
TARDES de 4,30 a 8,30

CONCERTADA CON

asisa 
Y
adeslas 

AREIBA

CLINICA DENTAL

C/. Fuentebrada, 5, Torre 2 - Entreplanta

☎ 23 36 36

POLIGONO RESIDENCIAL

ELECTRO • SEVE

Asociado a Red:

élite



PRIMERAS MARCAS DE ELECTRODOMESTICOS

RADIOLA ❖ MIELE ❖ SONY

IGNIS ❖ ITT ❖ BOSCH

ARTICULOS DE REGALOS - LAMPARAS

Reparaciones TV - Telef. 23 09 86

Avda. Boladiez, 98 (Edif. Nuevo Horizonte)

Polígono Industrial - TOLEDO

VECINOS

Informativo de la Asociación de Vecinos "El Tajo", del Polígono Industrial de Toledo. C/. Cedena, núm. 4 - Teléf. 23 03 40 - Fax. 23 13 45.

Elaboramos este número con la colaboración de la Escuela de Adultos.

Asociación de Consumidores y Usuarios "La Unión" Coordinan L. Fernández y Emi.

Publicidad

Rosa María Bautista.

Teresa Romero.

Nicasio Barroso.

Redacción y colaboradores

Antonio Galán, E. García, Ana Sánchez J. García Villaraco, Margarita Izquierdo, Hector Pantoja, J.M. Duarte, J.L. Medina, José Chozas, Jesús Fernández, A. Dorado, Goyoy Edgar. Escuela de Adultos, Eduardo, Nacho Tejeo, José Luis Rubio. Y la inestimable colaboración de los comercios y empresas cuya publicidad hace posible la gratuidad de este periódico, con la colaboración económica del Ayuntamiento de Toledo.

El informativo VECINOS está abierto a la aportación y opinión de todos los vecinos.

Imprime: EDICASMAN, S.L.

Teléf.: 25 50 42

Tirada: 5.600 ejemplares.

D.L. TO-210-82.

Nuestro barrio y las Elecciones

Nuevamente, a finales de Mayo, se celebrarán elecciones Autonómicas y Municipales. Por el ámbito de actuación de la Asociación de vecinos, nos referiremos a las Municipales.

Ante la situación general del país lo primero será vencer el escepticismo. Las elecciones municipales designarán aquellas personas que deciden sobre nuestras necesidades más cercanas y cotidianas: la acera, el agua, limpieza, ocio, etc ...

Al finalizar este ciclo de cuatro años, debemos, de una parte, ver como está el barrio, es decir, las necesidades que aún tiene, con lo prometido por los políticos, lo realizado y lo pendiente, afín, de llevar a cabo, y de otra parte el trato recibido por nuestros ediles municipales.

Toman una mayor relevancia estas elecciones municipales, al contar el barrio con la Junta Municipal: cada grupo político debe decir con claridad qué cometidos y funciones tiene la Junta, hasta dónde debe de llegar y los medios y recursos necesarios para cumplir estas funciones. Es pues uno de los temas que pueden marcar la marcha del barrio.

En principio, nuestra opinión es que la corporación municipal, y sobre todo, quien tiene el poder de decisión, debe de cambiar de talante y tener otra visión sobre nuestro barrio.

No sirven ya ni buenas intenciones ni grandes declaraciones, diciendo que el Polígono es el mejor barrio. De lo que debemos estar convencidos los vecinos y vecinas es de las condiciones que reúne para ser un gran barrio; otra cuestión diferente es que diversas actuaciones y/o planificaciones, incluso intervenciones sociales no EQUITATIVAS, no lo mejoran lo necesario, sino que incluso lo deterioran o degradan, bien por no ser atendidas, bien por no ser suficientes.

Necesitamos claridad, proyectos concretos y soluciones explícitas a los problemas del barrio.

En términos generales, los vecinos tienen cierta sensación de abandono por parte de las administraciones, sobre todo la Municipal, que se ve refrendada la mayoría de ellas con la realidad más tozuda.

Los vecinos de este barrio ven que para plantar y regar árboles tienen que luchar árbol a árbol, planta a planta.

En otros lugares por miles y el riego casi diario, incluso cuando más escasez de agua hay; en otros lugares inversión en vivienda municipal, aquí tenemos que bregar, creando nuestras propias cooperativas; los parques y jardines se abandonan, incluida LA FUENTE, en otros lugares lagos, fuentes funcionando todo el año, cuidados etc...

Se realizan caprichosas obras de nula rentabilidad, véase el velódromo; o cómo infraestructuras de todo Toledo se las ponen en el haber del Barrio, véanse las depuradoras. Mientras necesidades urgentes esperan: peatonales, alumbrado correcto, limpieza; las obras que se empiezan se chapucean o se hacen infinitas en el tiempo.

En resumen, hay un sentimiento o realidad, tal vez, de discriminación, cuya subjetividad o veracidad en cada aspecto trataremos de analizar en profundidad en posteriores editoriales, hasta las próximas elecciones, porque este barrio necesita más atención, más inversión y mejor gestión.

EDICASMAN



- TARJETAS
- FACTURAS
- ALBARANES
- CARTELES
- REVISTAS
- CATALOGOS

ARTES GRAFICAS

FOTOMECANICA
FOTOCOMPOSICION

C/ Martínez Simancas, 2
TEL. FAX (925) 25 50 42
TOLEDO

FOTO VILLANUEVA

FOTOS DE ESTUDIO
REPORTAJES DE FOTO Y
VIDEO

LABORATORIO DE
REVELADO EN COLOR
VENTA DE MATERIAL
FOTOGRAFICO

IMPRESION EN CAMISETAS

C/. Retamosillo
Teléf.: 23 13 09



ALUMINIOS

- Cerramientos Industriales
- Mamparas de Terraza y baño
- Ventanas y puertas de todo tipo
- Vitrinas de hostelería
- Acristalamiento en general

C/. Arroyo Cantaelgallo, 4
Teléfs. 23 38 46 - 21 24 38
Polígono Industrial



TE OFRECE:

La moda en peluquería,
Depilación con cera fría o
caliente y Rayos U.V.A.

Petición de hora: Tel.: 23 34 35

C/. Retamosillo, s/n.
(Junto Recreativo)

Talleres FA - PRE

- * Cerrajería
- * Carpintería de Aluminio
- * Cristal
- * Enganches para Coches
- * Remolques - Carrocerías

C/. Arroyo Cantaelgallo, 8
Teléfono 23 27 64

45007 TOLEDO

FOTOGRAFIK CON LA GENTE Y EL DEPORTE

Una vez más, FOTOGRAFIK es actualidad. Como hasta ahora, el primer estudio especializado de Toledo en Fotografía, diseño Gráfico y Publicidad & Venta, nos relacionamos directamente con los jóvenes patrocinando uno de los mejores equipos de Fútbol-Sala Femenino de Toledo, el FOTOGRAFIK-FON.CA.TO-CLUB DE FUTBOL.

FOTOGRAFIK, como equipo anfitrión y organizador del primer maratón de Fútbol-Sala Femenino en Toledo celebrando el pasado día 7 de Enero, quedamos clasificados en un tercer merecido puesto tras un torneo brillante.

De esta forma FOTOGRAFIK contribuimos a fomentar el deporte entre los jóvenes de nuestro barrio y en especial el fútbol-Sala tan arraigado en nuestra ciudad.



El Equipo de FOTOGRAFIK junto a Chicolíms y Marcos

Así mismo, FOTOGRAFIK, en atención a todos sus clientes y agradeciendo la confianza y la colaboración de todo el barrio hacia nuestra joven empresa dedicada a ofrecer un amplio servicio y atención en el mundo fotográfico y audiovisual, SORTEÓ entre todas las personas que revelaron sus fotografías en la temporada de NAVIDAD, una magnífica cámara fotográfica de alta tecnología, PREMIO que recayó en D^a ROSARIO ROMERA vecina de nuestro barrio.

FOTOGRAFIK igualmente continuará con sus magníficos sorteos durante toda esta temporada y el próximo 10 de Marzo procederá a otro nuevo sorteo entre nuestros vecinos. ¡BUENA SUERTE!



Javier Flores Director de FOTOGRAFIK junto a la ganadora Rosario Romera

TROPIPEZ, GALARDONADO CON EL LAUREL DE ORO

Tropipez, establecimiento de nuestro barrio desde hace doce años y que desarrolla su actividad en el bonito mundo de los animales de compañía, fue premiado como reconocimiento de empresa más representativa de Toledo y su provincia por su dedicación a la acuariofilia.

El eslogan de Tropipez, "Naturaleza Viva", llevado a la práctica creando un clima en el acuario lo más natural y un

hábitat donde crezcan y se reproduzcan, debe ser uno de los elementos esenciales para determinar la adjudicación de este premio.

Tropipez no sólo vende, sino que, además, asesora, implicándonos en la Naturaleza y el cuidado de los animales.

Enhorabuena y ánimo para seguir en esta línea que logrará que esta afición tome mayor auge.



D. Joaquín Sánchez Garrido asistió a entregar este galardón y diploma



CONCURSO DE PINTURA INFANTIL

En homenaje a la "DECLARACION UNIVERSAL DE LOS DERECHOS HUMANOS"

FIESTAS DE PRIMAVERA 1.995

CONCURSO DE PINTURA INFANTIL en homenaje a la DECLARACION DE LOS DERECHOS HUMANOS. Bases:

- Edad: Hasta 16 años.
- Los trabajos se realizarán en la Casa de la Cultura del Barrio (máximo 2 obras por participante).
- Los materiales, aportados gratuitamente, serán puestos a tu disposición por el Taller de Actividad de Plástica.

APUNTATE YA en la Casa de la Cultura, C/ Alberche, s/n. Cuota de inscripción: 500 pts.

Todos los trabajos serán expuestos durante las Fiestas del Barrio en el Centro Cívico, haciéndose entrega de los premios el día de la inauguración.

Excmo. Ayuntamiento de Toledo. (Area de Cultura). Asociación de Vecinos "El Tajo".

FOTOGRAFIK



C/ Alberche, 18 - Polígono Residencial - Telf. (925) 24 03 25

FOTOGRAFIK
LOS PRIMEROS DISTRIBUIDORES
DE
LASER-DISC
EN EL POLIGONO

ESTE AÑO FOTOGRAFIK CON TU MEJOR RECUERDO...

- REPORTAJE DE **BODA**
- RECORDATORIOS DE **COMUNION**
- ACONTECIMIENTOS SOCIALES

EL PROXIMO MES DE MARZO PUEDES LLEVARTE OTRA SUPER CAMARA FOTOGRAFICA
SORTEO 10 DE MARZO

Ven a conocernos

LA VALORACION DE CECU

"LANUEVALEYDEJASIN RESOLVERGRAN NUMERO DE SITUACIONES CONFLICTIVAS"

La nueva Ley de Arrendamientos Urbanos contiene algunos aspectos que nuestra Confederación considera positivos y que protegerán al usuario de determinados abusos a los que suele verse sometido en la actualidad.

Entre estos, CECU considera beneficioso para el inquilino el que la LAU prohíba el pago anticipado de más de un mes de renta y establezca que la fianza sea sólo de una mensualidad, esté o no la vivienda amueblada.

Es algo positivo que la ley recoja los derechos del conviviente y le otorgue igual posición jurídica que al cónyuge del titular del arrendamiento.

La LAU también tiene en cuenta a los arrendatarios minusválidos, que podrán realizar obras para adecuar su vivienda o la de las personas con las que convivan.

El derecho de adquisición preferente, la fórmula para la actualización de las rentas para los futuros contratos y el hecho de que el contrato quede en suspenso mientras se realicen obras de conservación que hagan inhabitable la casa, son también valorados positivamente por nuestra Confederación.

Sin embargo, CECU estima que la nueva LAU deja sin resolver gran número de situaciones conflictivas, como el plazo mínimo de alquiler. La ley obliga a una duración mínima de cinco años, pero si el propietario hace constar que antes de estos cinco años va a necesitar la vivienda para sí mismo, el inquilino se verá en la calle antes de este período.

Por otra parte, nuestra Confederación considera excesivo que el arrendador pueda imponer como condición en el contrato que el inquilino pague todos los gastos para el sostenimiento del inmueble, servicios, tributos, cargas y responsabilidades, y que además estos conceptos -salvo los tributos- se puedan ver incrementados cada año.

Otro tema de suma complejidad será la actualización de rentas antiguas y extinción de los contratos, debido a los problemas que se producirán, en muchas ocasiones, cuando el inquilino vaya a justificar sus ingresos y los de sus familiares para ver si procede o no dicha actualización.

En el apartado de las subrogaciones, CECU advierte que mucha personas sin posibilidades de alquilar o comprar se verán en una difícil situación, especialmente los hijos de más de 25 años y menos de 65, que irán a la calle a los dos años del fallecimiento de sus padres.

Por último, ante la sustancial modificación que van a experimentar los alquileres, nuestra Confederación aconseja, sobre todo a los arrendatarios cuyo contrato tenga prórroga forzosa, que se asesoren de sus derechos en una Asociación de Consumidores.

NUEVA LEY DE ARRENDAMIENTOS URBANOS

El día 1 de Enero de 1.995, entró en vigor la nueva Ley de Arrendamientos Urbanos (LAU), que supone la unificación de todas las legislaciones actualmente vigentes sobre alquiler en España, y regulará desde los contratos anteriores a 1964 hasta los posteriores al tristemente famoso "Decreto Boyer".

La Confederación Estatal de Consumidores y Usuarios (CECU) se ha pronunciado sobre la LAU, dando una serie de valoraciones sobre los aspectos de la misma que considera positivos, así como los que supone un perjuicio para los inquilinos, como es el caso de la duración mínima de los contratos de alquiler, o los problemas que supondrá la actualización de las rentas antiguas.

Los nuevos contratos de alquiler de viviendas tendrán, según la ley, una duración mínima de cinco años, con lo cual se pretende estabilizar el mercado inmobilia-

rio español, el cual está mal distribuido y tiene una oferta muy alejada de los índices normales de los demás países de la Unión Europea. Por otra parte, las subrogaciones sufrirán un sustancial recorte, con el que se intenta acabar con los contratos de por vida.

La LAU eliminará también las hasta ahora denominadas rentas congeladas, ya que todos los contratos de alquiler estarán obligados a incrementarse anualmente en función del Índice de Precios al Consumo (IPC), salvo algunas excepciones.

La actualización de los contratos anteriores a 1.985 se hará, según la ley, en períodos de cinco o diez años, en función de los ingresos familiares y de los miembros de la unidad familiar; la LAU establece, no obstante, que las familias con ingresos bajos quedarán exentas de actualización, aunque en este caso el

propietario tendrá derecho a bonificaciones fiscales.

La ley indica que el Ministerio de Obras Públicas y Transportes (MOPT) deberá elaborar un censo de viviendas de alquiler y los propietarios que no se inscriban en dicho censo no podrán acceder a las ayudas fiscales.

Asimismo, la Ley agiliza los procesos de desahucio en caso de impago y recoge el derecho de adquisición preferente, por el cual el inquilino tiene prioridad a comprar la vivienda, en el caso de que el propietario decida venderla.

Los dos principales grupos políticos -PSOE y PP- han solicitado al Ejecutivo, debido a la complejidad de la normativa, un esfuerzo de explicación a los ciudadanos. El titular de Obras Públicas, José Borrell, ha señalado la inmediata elaboración, por parte del Gobierno, de una amplia e inmediata campaña informativa.

ARRENDAMIENTOS ANTERIORES A LA NUEVA LEY

1.- Contratos de Arrendamiento de vivienda, de local de negocio o asimilados a cualquiera de ellos celebrados a partir del 9 de mayo de 1985.

Los plazos que subsistan a la fecha de entrada en vigor de la nueva Ley continúan rigiéndose por lo dispuesto en el artículo 9 del Real Decreto-Ley 2/1985 y por las correspondientes normas de la Ley de Arrendamientos Urbanos de 1964.

PLAZOS

Los contratos sujetos a prórroga forzosa se prorrogan obligatoriamente.

2.- Contratos de Arrendamiento de vivienda celebrados con anterioridad al 9 de mayo de 1985.

Estos contratos continúan sometidos a la Ley de Arrendamientos de 1964 con las siguientes modificaciones.

2.1.- Subrogaciones.

2.1.1.- Si no se ha producido ninguna subrogación:

Al fallecimiento del arrendatario, la subrogación sólo puede tener lugar a favor del cónyuge no separado o, en su defecto, a favor de los hijos o ascendientes del arrendatario, por este orden.

El contrato se extingue al fallecimiento del subrogado, con las siguientes excepciones:

a) Si el subrogado es el cónyuge, puede haber a su fallecimiento una última subrogación a favor de los hijos del arrendatario que convivan con aquél.

En este caso el contrato se extingue: *A los dos años, si el hijo es mayor de veinticinco años.

*En la fecha en que cumpla los veinticinco años, si tienen lugar después de transcurrir los dos años antes citados.

*A su fallecimiento, si el hijo padece una minusvalía mínima del 65 por 100.

b) Si el subrogado es un hijo el contrato se extingue:

*A los dos años, si el hijo es mayor de veinticinco años.

*En la fecha en que cumpla los veinticinco años, si tiene lugar después de transcurrir los dos años antes citados.

*A su fallecimiento, si el hijo padece una minusvalía mínima del 65 por 100.

c) Durante los diez años siguientes a la entrada en vigor de la Ley, si la subrogación se ha producido a favor de hijos mayores de sesenta y cinco años o pensionistas por

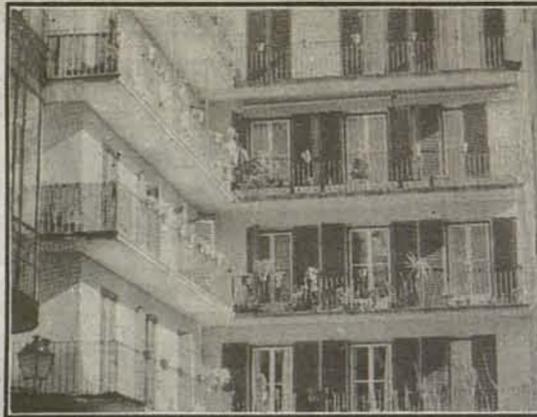
jubilación o invalidez, el contrato se extinguirá por el fallecimiento de éstos.

2.1.2.- Si sólo ha tenido lugar una subrogación antes de la nueva Ley:

Al fallecimiento de quien ocupe la finca en virtud de una primera subrogación efectuada con anterioridad a la nueva Ley, sólo podrán subrogarse su cónyuge no separado y, en su defecto, los hijos del arrendatario.

La extinción del contrato se produce:

a) Si el subrogado es el cónyuge, a



su fallecimiento.

b) Si el subrogado es un hijo, en la forma prevista en las letras b) y c).

2.1.3.- Si se ha producido las dos subrogaciones de la legislación anterior:

No se autoriza ninguna subrogación más, extinguiéndose el contrato al fallecimiento de quien ocupe la vivienda en virtud de la segunda subrogación.

El derecho de subrogación reconocido al cónyuge del arrendatario se aplica también a quien haya convivido con éste de forma permanente en análoga relación de afectividad, con indiferencia de la orientación sexual.

2.2.- Beneficios del arrendador. IMPUESTO SOBRE EL PATRIMONIO

Valoración del inmueble arrendado por capitalización de la renta que se pague, si dicho valor es inferior al resultante de la valoración con arreglo a los criterios establecidos en la Ley de dicho Impuesto.

REPERCUSIONES

Se puede repercutir en el arrendatario:

*La cuota del Impuesto sobre Bienes Inmuebles que corresponda a la finca arrendada.

*El importe de las obras de reparación necesarias. Esta reparación se rea-

lizará en un plazo de 10 años, existiendo límites en su cuantía.

*Los gastos de servicios y suministros.

2.3.- Actualización de la renta.

CRITERIO PARA LA ACTUALIZACION.

La renta de los contratos se podrá actualizar para recuperar la inflación no repercutida en el contrato.

Fórmula de actualización:

La renta actualizada se determina mediante la aplicación de la fórmula siguiente:

Renta actualizada = IPC mes anterior a fecha de actualización / IPC mes anterior a fecha de contrato x Renta inicial del contrato.

Régimen excepcional para contratos anteriores al 12-5-1956.

La fecha actualizada no podrá superar el importe resultante de aplicar al valor catastral de la finca arrendada un porcentaje fijado por la Ley (12% ó 24%).

De la renta actualizada se exige al arrendatario el porcentaje que corresponda en función del año de actualización.

Si la renta exigible es inferior a la renta que se viene pagando, se aplica el porcentaje superior a fin de que la renta exigible supere siempre a la actual.

PLAZOS DE ACTUALIZACION

*En diez años, si la suma de los ingresos anuales de quienes convivan en la vivienda no excede de 5'5 veces el SIM.

*En cinco años, si la suma de los rendimientos es igual o superior a esta cantidad.

NO PROCEDE LA ACTUALIZACION DE LA RENTA.

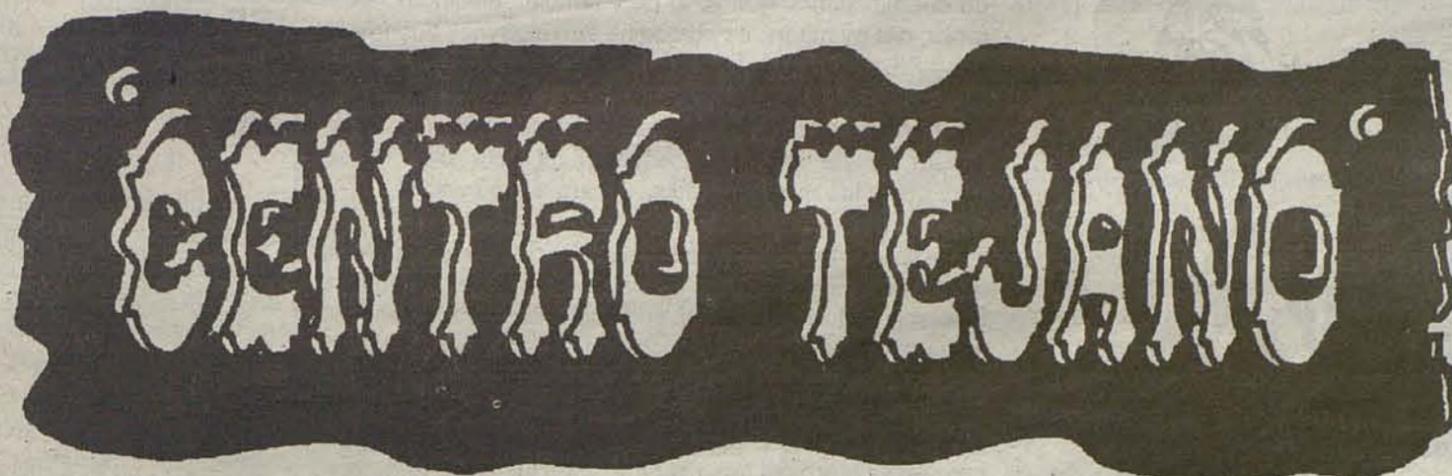
a) Cuando la suma anual de los ingresos totales percibidos por el conjunto de personas que convivan en la vivienda no excede de los límites que fija la Ley.

En este caso, los arrendadores que se inscriban en el Censo de Viviendas tendrán derecho a una compensación fiscal a partir de 1996.

b) Cuando el inquilino opte por conservar su renta sin actualización. En este caso, el contrato se extingue en el plazo de ocho años.

En los casos en que la actualización no proceda, ya sea por disposición de la Ley o por voluntad del arrendatario, la renta y las cantidades asimiladas a ella se revisarán anualmente, según la variación experimentada por el índice general de precios de consumo en los doce meses anteriores.

**EN FEBRERO, MES EXPLOSIVO
REBAJAMOS LAS REBAJAS EN:**



*En Coronel Baeza, 1
TLF. 25 11 68 Toledo*

*En Mimbres, 15 (Paseo F.G. Lorca)
TLF. 24 06 13 Poligono*

Tu Tienda Vaquera

*Vaqueros de Cro.
1.995*

*P. Vaquero Pana
2.500*

Forros Polares 3.000

Polos y camisetas 1.995

Camisas Cro. 1.500 y 1.995

Todos los modelos en Pichis 1.995

*Cazadora de pana (con borreguito) Plumas,
Chaquetón de cuadros y Parkas 4.995*

*Vaqueros Pitillo de Sra.
todos los colores
2.500*

Vaqueros Pepe todos los colores 3.995

Vaqueros Carroche, Solido y Charro en colores 4.995

*Cazadoras y chaquetas
de Sra. todos los modelos
4.995*

*Camisetas, Bodys, Mini Pull, Jerseys cortos,
bermudas y minifaldas de pana .Todo 1.500*

En nuestra tienda del Poligono:

- Vaqueros de Niño todos los colores y Pana **1.500**
- Camisas de Franela y Pana **1.500**
- Sudaderas de Niño **1.000**
- Cazadoras Vaqueras de Niño **2.995**
- Cazadoras o Parkas de Niño **3.995**

¡NO TE PIERDAS ESTAS REBAJAS!

LAS FIESTAS PASARON VOLVEMOS A LA REALIDAD



CREER EN LOS REYES

Era tarde de 5 de Enero, había acudido con mi hija de 7 años a presenciar la Cabalgata, decepcionante para cualquier niño que precie su ilusión y su inocencia. Cabalgata corta, pobre de espíritu, inculta y ficticia. Dos horas de espera y dos minutos de recreo infructuoso. Camellos sustituidos por desnudos tractores queriendo simular carrozas reales ¡jál!. Supuestos pajes, que eran eso, supuestos; lejos de la vehemencia y credibilidad que merecen (gamberretes treceaños campeones de la burla y del juego). ¿Pero es que nadie se da cuenta de lo que supone para un niño la llegada de los Reyes Magos?; es más que la del Papa a una ciudad de beatos. Puede haber descorazonadores sentimientos y pensamientos. ¿Dónde quedó la Majestad de los Reyes, dónde su Magia?

Cuando yo fui niño, al igual que la mayoría, hacía preguntas como: ¿cómo es posible que en una noche puedan repartirse todos los regalos y a todos?, y mi madre me decía, porque tienen muchísimos pajes que los ayudan. ¿Y cómo es posible que les dé tiempo a leer todas las cartas?, y mi madre contestaba, porque tienen muchísimos pajes que las leen. ¿Y cómo pueden abrir las ventanas, si están cerradas?, porque tienen pajes especialistas en abrir ventanas, contestaba siempre mi madre. ¿Y cómo pueden estar en todas las ciudades del mundo a la vez y en una sola noche?, porque son Magos, decía mi madre. Y yo me quedaba siempre tan convencido. Pero una vez, yo contaba con nueve años, la pregunté: ¿por

qué a Toni le han traído los Reyes un tren eléctrico y a mí uno de cuerda, siendo que yo lo pedí también eléctrico?. A lo mejor, dijo mi madre, es porque ha sido algo más bueno que tú.

Jamás mi madre estuvo tan reticente a contestar, con tan poca convicción en la mirada, tan obligada a una respuesta incierta con tal de conservar mi inocencia. No sé para quien fue más traumático, si para ella o para mí.

Lo cierto es que, desde ese día, dejé de creer en los Reyes Magos. Porque yo, sin ánimo de ofender, ni siquiera presumir, fui siempre más bueno que Toni. Porque Toni, me había roto el balón de goma con el que metí más goles en mi vida y que más me gustó; porque, mientras él había sido el jefe 48 veces, yo tan sólo pude serlo en dos; porque Toni fue quien me destrozó la casita de madera donde jugábamos a aventuras, que con tanta ilusión construimos juntos; porque Toni siempre me mataba a mí, mientras que él era un impenitente inmortal al que nunca podía matar; porque Toni siempre hacía trampas jugando a las chapas y a las bolas, y siempre que perdía acabábamos discutiendo y hasta pegándonos, claro que yo recibí a doble paliza, la de él y la de mi madre que era la que más me dolía, aunque lo hiciera para cumplir con los reproches que la madre de Toni le hacía.

¡Caramba con Toni, "el bueno de Toni"! que se reía de mi tren de cuerda y madera, el mío, que él mismo estrenó. Sin embargo, él nunca me dejó, ni tan siquiera, ver su maravilloso y rapidísimo tren de metal luz y bocina; decía que sus padres no se lo dejaban sacar para no romper juguete tan caro. La verdad es que, a parte del Colegio, Toni era la única persona con quien podía jugar.

Aquél paréntesis de suplicio infantil que fue Toni, no oscureció lo que puede decirse que fue una infancia en general feliz; sólo duró un año, justo lo que tardó el curso de capitán que su padre, militar, tuvo que hacer en la Academia de Infantería de Toledo.

Yo, hijo de maestro de escuela, no pasé hambre, ni sufrí penurias, pero sí las vi en mis padres, que no les llegaba el sueldo a final de mes. Un tren eléctrico era un lujo tremendo, que ni la magia de los Reyes pudieron concederme.

Hoy, a mis 41 años, sigo siendo un niño, sigo teniendo ilusiones; y creyendo que todo el mundo es bueno mientras no me demuestran lo contrario. Tan diferentes son las peticiones de ayer y de hoy, como imposible de satisfacer las de entonces como las de ahora; como todo el mundo, me figuro. Porque, ¿quién dice que la gente no cree en los Reyes Magos?, ¿acaso no se gasta más que nunca en loterías y cuponazos?; ¿acaso ahora, la gente no lee más que nunca los horóscopos, o compra libros sobre quiromancia y ciencias ocultas, o acude a santones y adivinos para curarse de males y conocer su futuro?; ¿acaso en el primer segundo del uno de enero no se brinda con burbujas de deseos?; ¿Acaso, cuando hay elecciones, y depositamos un voto lo hacemos como si fuera una carta a los Reyes Magos?; ¿Acaso la gente no acude en masa, allí donde anuncian apariciones de la Virgen, o, acaso cuando rezamos no son peticiones mágicas?; ¿Quién, con los pies en la tierra, no cree en los Reyes Magos?, seguramente mi único y genuino amigo, el más fuera de este mundo, Pablo Mendigo y Tanto.

LA NOCHE BUENA SE VIENE...

LA NOCHE BUENA SE VA...

La Noche Buena se viene... la Noche Buena se va... Así dice el villancico y, es cierto, como todos los años se va. Se va y con ella se lleva las luces de colores de las calles, se lleva también esa sonrisa que teníamos todos en estos días a flor de piel, con ella se se marchan también los buenos deseos que todos teníamos hacia todo el mundo. Parece que sólo nos sentimos inclinados a lo mejor en estos días.

Esta situación me recuerda - también por Navidad - una situación o mejor un slogan de cuando era niño: Siente un pobre a su mesa en Navidad. Parece que durante el resto del año no había pobres, no había necesitados.

Yo no digo que las personas que lo hacían, durante el resto del año no practicasen la caridad, no. Sólo digo que si al pasar estas fechas, no somos capaces de seguir siendo menos violentos, egoístas, antipáticos, más comprensivos con las personas que nos rodean, más sinceros con nosotros mismos y con los demás, más personas con ganas de colaborar a que se solucionen los conflictos propios y ajenos, en resumen MÁS PERSONAS, me parece que el slogan, al que me referí anteriormente, debería rezar así: Sea persona en Navidad: después sigamos como antes.

Prescindiendo de creencias religiosas - cada uno puede tenerlas o no lo cierto es que estas fiestas son la conmemoración de un hecho históricamente cierto. Como también es cierto que Cristo nace, vive y muere para enseñar un tipo de vida nuevo: Una vida de entrega a los demás, una vida empeñada en liberar a su pueblo de la situación socio-política-religiosa, que padecía. Los creyentes cristianos le damos esta dimensión. Pero, para quien no profese esta fe, creo que las enseñanzas también valen. VALEN PARA TODOS Y TODOS LAS DEBERÍAMOS PONER EN PRÁCTICA TODO EL AÑO. Si no, seguirá vigente el: Ponga... o sea FELIZ Y HAGA FELIZ SOLO EN NAVIDAD.

José Mendoza



CENTRO **DOBICAN**
VETERINARIO

POLIGONO RESIDENCIAL
C/ Río Bullaque, 11 - 45007 TOLEDO
Teléfono 24 09 28

Medicina General - Análisis
Identificación - Peluquería
Alimentación especializada y complementos
Servicio a domicilio.

URGENCIAS

908/52 46 41

HORARIO:

Mañanas, de 10,30 a 14,00
Tardes, de 17,00 a 20,30
Sábados, de 10,30 a 14,00

Apunte este
teléfono 23 38 92

MULTIASISTENCIA
"EL POLIGONO"

F.  

OBRAS - REFORMAS -
ALBAÑILERIA -
FONTANERIA -
CARPINTERIA, etc.

AQUI EN SU BARRIO
C/ Fuentebrada, 11

Game Over Compu Chip

Tenemos el placer de
anunciarles la apertura de
nuestra nueva tienda
dedicada a la informática
profesional, situada en:
Alberche nº24; Tfno.: 24.07.02

Compare nuestra
oferta de navidad

Felices Fiestas 

TOLERANCIA, CONCORDIA Y VIVIENDAS SOCIALES

Dos noticias corren a la par, la concesión del premio Toledo Ciudad de la Tolerancia y Convivencia, y la concesión el 13 de Enero de la construcción de 99 viviendas Sociales en nuestro barrio a Ferroviario.

Está muy bien, queda muy bien lo de Toledo Ciudad de la Tolerancia y Convivencia, lo que no está tan claro es el esfuerzo tan desigual que cada ciudadano tenemos que aportar para que esa Tolerancia, Concordia y Convivencia, sea realidad diaria y no sólo noticia de un día y titular de prensa. Tampoco está tan claro que el esfuerzo que las arcas de la administración emplea para cada barrio sea de forma equitativa.

Hay barrios que soportan casi totalmente el peso de los desprotegidos y más necesitados (queremos evitar bolsas de marginación), y a la vez las inversiones corren en sentido inverso ¿cómo es posible que mientras parques mínimos como el de la Luz y Alcázares, o Zonas naturales como la Fuente del Moro (eso sí es un pulmón), por cuatro perras estén en abandono o semiabandono, y se crean, mientras tanto, parques multimillonarios y nos lo quieren vender como "Pulmón de Toledo".

Miren ustedes : Yo no comprendo -. En el próximo artículo manejaremos datos, millones, población, costes reales de los proyectos; quizá los vecinos lo entiendan o quizá los vecinos lo entiendan menos aún que un servidor.

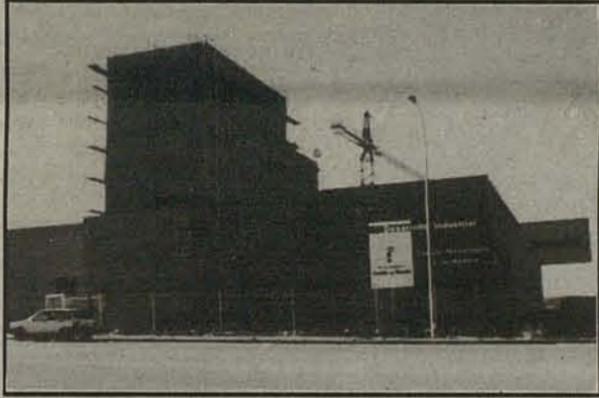
Emiliano

CENTRO TECNOLÓGICO DE LA MADERA

MONUMENTO AL MAL GUSTO

Enhorabuena, Sr. Arquitecto por semejante edificio conocido popularmente como "Chernobil".

Si lo que han pretendido es paralizar el crecimiento del Polígono por esa zona, lo han conseguido, ya me contará usted quien quiere vivir en un piso en el que te asomes a la ventana y te encuentres con lo más parecido a una fábrica de cemento ¡Cómo se nota que usted no va a vivir, ni pasará cerca de dicho edificio! Enhorabuena también a las autoridades que han aprobado y consentido la construcción del edificio sin antes haber efectuado y evaluado, un estudio del impacto que las características del mismo ocasionaría dentro de una población urbana en constante crecimiento.



Se nota que tampoco van a vivir, ni pasear por sus inmediaciones, como tampoco viven ni pasean las autoridades que nos adjudican las Viviendas Sociales que nadie quiere en Toledo, que nos mantienen los jardines más abandonados de Toledo, mientras en otras zonas construyen jardines faraónicos y donde no se mantiene una Política Urbana como se hace en otras zonas de Toledo, a todos, enhorabuena porque ni a posta se nos tiene tan "dejaos de la mano de Dios", como decía el siempre entrañable D. Santiago Carrillo.

Angel Mora Nieto
Socio de la AA.VV.

VIVIENDA SOCIAL II

Como ya dijimos en el número anterior, dentro de la política de urbanismo y vivienda que ha desarrollado la Junta de Comunidades incluso el propio Ayuntamiento de Toledo, en su función de facilitador de suelo para ejecutar una política de vivienda verdaderamente social, la construcción de 99 viviendas es manifiestamente raquítica, escasa e injusta.

Raquítica y escasa por la relación necesidad de vivienda y construcción.

Injusta por ser la capa menos favorecida la que más necesidad tiene.

Pero yo creo que el debate no se centra en estos términos, sino en el de la "gentuza" ¿que viene a "vivir"? y en el deterioro que sufre el barrio con las viviendas sociales.

Argumentos, bajo mi punto de vista, injustos, insolidarios y sobre todo faltos a la realidad GLOBAL del barrio.

Tenemos que recordar, nuevamente, que hay en la actualidad cerca de 1.000 familias en nuestro barrio que habitan una vivienda de este tipo.

Familias de trabajadores/as con unos ingresos modestos, que se sienten a gusto de compartir este barrio.

La alarma social que causa esta construcción, y que utiliza el argumento, así mismo, de haber cubierto el cupo de vivienda social, como arma arrojadiza y que éstas se "repartan por la ciudad" como si los habitantes de las mismas tuviesen alguna enfermedad como la "peste".

Tal vez porque me encuentre entre las personas con ese nivel de ingresos y sea un posible solicitante de vivienda social, no comprenda que se me trate como a un "cupu" y que este barrio ya ha cubierto el suyo.

Algunos olvidan sus orígenes, otros no recuerdan como surgió este barrio, los más no saben qué familias los habitaron por primera vez. Recuerdo unas palabras del Presidente de la AA.VV. "El Tajo" en las Jornadas Europeas celebradas recientemente aquí, donde contó lo que decían los "bien pensantes toledanos de la época" de la barriada obrera del Polígono: "Nido de conflictos para la ciudad de Toledo".

Los que luchaban en aquellos años por resolver los conflictos políticos y traer la democracia a este país, para resolver los problemas sociales, tienen que estar ahora a la vanguardia de la defensa de los menos favorecidos, y el hecho de que en este tipo de vivienda haya un número irrelevante, dentro del conjunto total, de familias en la exclusión y/o marginación, en vez de suponer un reto y un desafío para salir de esta situación y lograr que la vivienda sea un medio de integración, pueden llegar a ser medios de exclusión y discriminación.

Yo denuncio la hipocresía de aquellos que con argumentos urbanísticos más o menos razonables, lo único que de verdad les preocupa es la devaluación de su vivienda por estar situada junto a la de los "pobres".

Yo denuncio la HIPOCRESIA de una parte de la sociedad que reclama SOLIDARIDAD con el tercer mundo, con CUBA, con el Pueblo Saharaui... etc, y le plantea problemas la construcción de 99 viviendas sociales.

Yo, ahora, reclamo más viviendas sociales en este barrio, más viviendas para personas con ingresos modestos; y si otros barrios, ciudadanos o Asociaciones, no reclaman, exigen, viviendas sociales en sus barrios para estas familias, para jóvenes, para negros, blancos, gitanos, payos, altos, bajos, etc..., será un problema de estos colectivos o personas, de su conciencia, de su ideología, de su coherencia, en definitiva.

José E. Chozas Palomino

C A F E - B A R
AVENIDA
URBANIZACION LOS ALCAZARES - TEL. 23 43 39

Amplio y confortable Salón

Especialidad : Venao salsa y plancha
...y en sábados, domingos y festivos, encárguenos su
POLLO ASADO

EXPOSICION: 1.500 m²

Mueble Clásico y Juvenil
C/. Jarama, 8
☎ 24 09 24
Polígono Industrial

MUEBLES TU AMIGO AMUEBLA TU CASA O CHALET EN MUEBLE PROVENZAL POR 299.000 Ptas.

EXPOSICION: 2.500 m²

Mueble Castellano, Tresillos y Cocina
C/. Jarama, 147
☎ 23 21 04
Polígono Industrial

EMPEZAR BIEN EL AÑO

La repoblación de árboles y arbustos en el barrio de Sta. María de Benquerencia en Toledo.

Hay muchas formas de empezar bien el año, una y la más solicitada es, que nos toque la lotería, otra encontrar un buen trabajo, otra aprobar el carnet de conducir, otra dentro de una alegre fiesta y otra con un echo sencillo y cordial como el que me ha ocurrido a mí y de echo nos está ocurriendo a todo el barrio. Nos están poniendo una importante población de árboles y arbustos, y entorno a esto está lo que me hace pensar que comienzo bien el año.

barrio que son responsables, la asociación de vecinos y el señor concejal. Así lo hice, repartí estos escritos haciendo lo posible por ser convincente, y sobre todo sin ánimo de incordiar, pero aún así algo de incordio pené que podría ocasionar, porque todo podía estar ya planificado. Aún habiendo dado mi escrito a los jardineros para que se lo entregaran al encargado yo insistí en verlo personalmente, y cual no sería mi sorpresa cuando al encontrarlo lo hallo contento, porque se había dado cuenta con mi petición que el barrio estaba notando lo que se estaba haciendo en él. Me dijo que eligiera lo que yo quería que pusieran en el lugar de los chopos, al decirme esto se me subió el contenido del tal forma, que me puse a pedir de todo lo que tenía para poner en ese lugar, cuando por fin terminé de pedir me aclaró que ya le quedaban pocas plantas pero de lo que había el haría un buen marco para ese lugar, que en las escalinatas enfrente de Corvitel. Con esas



Aspecto antes de la actuación por convenio



Zona recuperada en convenio Asociación de Vecinos-Ayuntamiento.

palabras vi que este hombre es un esperto de la jardinería y que lo mejor, sería dejar que el pusiera lo que creyera mas conveniente a excepción de los chopos. Aprovecho para comentar una observación que esta persona hizo de los chopos ya existentes, habló de la conveniencia de transplantarlos ahora a un buen lugar para ellos (el río) dejarlos crecer más, daría lugar a que esto ya no fuera posible y sólo cabría talarlos. A mí se me ocurre ¿No sería posible conectar con las obras que se están haciendo en la ribera del río en estos momentos y dar lugar por esa vía al hecho del transplante?

Con todo esto no acaba mi contento, sino que aumenta más cuando el señor Dorado concejal del distrito, el día 2 de Enero, me llamó por teléfono personalmente a mi casa para decirme que ya estaba solucionada mi petición al respecto de los chopos en la escalinata. Me ha parecido muy importante y agradable este detalle de cercanía a los vecinos por parte del señor concejal.

Ahora nuestra única obligación es bien fácil con respecto a estos árboles y arbustos que están plantando, sólo se trata de mirarlos, admirarlos y sobre todo quererlos, respetarlos y hacer lo posible por que vivan. Es posible que tengamos costumbres ya adquiridas, como las de atravesar por las zonas ajardinadas, o las de sacar a los perros a esas mismas zonas, es normal, en muchas de ellas a penas había nada para respetar, pero ahora será otra cosa, ¿No es cierto vecinos? ¿Verdad que vamos a respetar esas preciosas plantas que nos estan poniendo?. Comentad esto en vuestras casas con vuestros hijos y con vuestros amigos, y no tengáis miedo si alguna persona entra por despiste por esas zonas ajardinadas, decidle que no lo haga, pensad que habrá quien le cueste dejar la costumbre, además es que ahora las plantas son muy pequeñas, y de una pisada las podemos romper.

El barrio es de todos, y entre todos hemos de mantenerlo hagamos que cada vez sea más bonito y agradable, teniendo en cuenta que ya lo es.

Toda esta repoblación de árboles podemos considerarla como un buen regalo de reyes para todos, enhorabuena a las personas que han conseguido que esto sea posible.

A.?

INVITACION A LA PAZ DE EUSKADY

Una vela encendida en un palomar sin palomas. El gallo canta a la niña, el gato se adormece paciente sobre un caserío muy blanco. Euskadi

Baderas ikurriñas, flamean a lo alto. Herri Batasuna tiene cosidos sus labios, tregua no tregua discordia. Discordia tumba lapidando.

Hierve sangre en la herida corazón de un País muy Vasco. Todos sueltan amarras aunque no del mismo Barco. Algunos etarras que de contar están parcos,

quieren con balas sembrar victorias, más sólo consiguen fracasos. Porque matando matas al pueblo por el que tú estás luchando.

Guernica destierro. Guernica de museo en museo entierro. Guernica cuadro mausoleo. Guernica de hombre encierro. Guernica muerto, pero vivos sus anhelos. Árbol Raíz Disecada. Madre Guerniza inmolada.

Los hombres crean Ideas. Las Ideas Historias. La Historia Tierra. La Tierra, tu tierra que pisas con fuego la estás quemando.

Las almenas de tu costa

sombreadas rojas mar abajo.

Se callan el gallo y la niña. De su letargo sueño, el gato ha despertado. El silencio llama a la Paz, la Paz a las armas, para que ardan sobre sus manos.

Es amnesia el olvido de una guerra de Evangelio: "Y se levantó hermano contra hermano". No es victoria el recuerdo del dolido, no es violencia partida que antes fue de glorias y que ahora no tienen sentido.

Aun escasos los sentidos son los viejos más sabios. Mirada arrugada de castigos. Se ven caer lágrimas en sus mejillas como cayeron inútilmente hombres

durante más de mil años.

¡Gora Vasco etarra! sé valiente en la urna usando mejor tu brazo; dá de ti tus razones. Te está aguardando un estrado.

Hazlo con el arma Eusquera. Explosivo vocabulario. La misma que habla tu pueblo. El pueblo al que estás matando. ¡Haya Paz y no Guerra! Euskadi entera clamando, que guerra ya no quieren ni siquiera etarras hermanos.

No son timón gobierno ni partidos, sino el pueblo sin tí remando.

Eduardo



**TODOS TIPO DE REGALOS,
COMPLEMENTOS Y LISTA DE BODA**



deportes

EUROPA

Tu tienda de deporte sin salir del barrio
Todas las marcas



Teléf. y Fax. 24 06 27

**ESTAMOS
A SU
SERVICIO**

C/. ALBERCHE

**FRENTE A
CENTRO CIVICO**

**EDIFICIO
LAS
TERRAZAS**



CALZADOS TENORIO



Les ofrece en su nueva tienda **huella**, la última moda, con nuestra calidad y precios de siempre.

INSTALACIONES ELECTRICAS DURAN

PONE A SU DISPOSICION SU TIENDA DE ILUMINACION DE DISEÑO Y DECORACION, PROPORCIONANDOLES ARTICULOS 100% DE CALIDAD AL MEJOR PRECIO

**LA LUZ QUE
ILUMINARA
TU VIDA**



HA LLEGADO LA HORA DE QUE NO PASES MAS FRIO, AHORRADINERO Y GANA EN COMODIDAD CON LOS ACUMULADORES DE CALOR TARIFA NOCTURNA, QUE NOSOTROS COMO INSTALADORES AUTORIZADOS DUCASA, DE CLIMATIZACION INSTALAREMOS EN TU HOGAR CON TOTAL GARANTIA



☎ 24 05 04 - 23 08 30

AVDA. DEL RIO JARAMA



NUEVAS LINEAS DESDE 30 DE ENERO

INFORMACION DIFUNDIDA EN COLABORACION Y CON LA AUTORIZACION DE UNAUTO

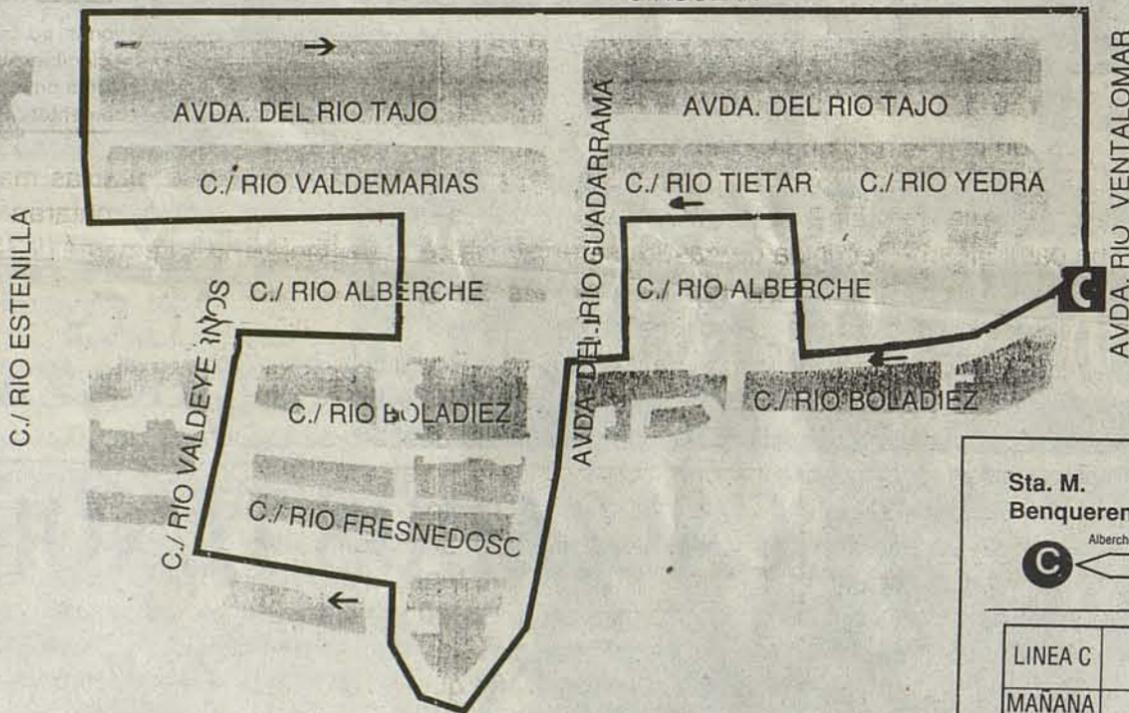
Zocodover LINEA 6 Sta. M. Benquerencia

6 Carrera Azarquiel Renfe P. de la Rosa Estenilla Fresnedoso Guadarrama Alberche 6
Jarama 26

LINEA 6	Laborables Invierno	FREC.	Sabados	FREC.	Laborables Julio	FREC.
MAÑANA	6,10 a 16	12 m.	6,10 a 17	20 m.	7 a 17	20 m.
TARDE	16 a 20	15 m.	17 a 20	15 m.		
NOCHE	20 a 23,30	20 m.	20 a 23,30	20 m.	17 a 23,30	15 m.

Laborables de agosto, 6,10 a 23,30 cada 20 minutos.
Festivos: 7 a 17 cada 20 m. y 17 a 23,30 cada 15 m.
En festivos, esta línea se unifica con la nº 5, prolongandose a San Antón y Avda. de Santa Bárbara.

AVDA. DEL RIO JARAMA → CIRCULAR



LAS SALIDAS Y ESTACIONAMIENTO DE AUTOBUSES ESTARAN SITUADOS EN C./ ALBERCHE JUNTO AVDA. VENTALOMAR

Sta. M. Benquerencia LINEA C Sta. M. Benquerencia

C Alberche Guajaraz Tietar Torcón Guadarrama Bullaque Fresnedoso Valdeyernos C
Ventolomar Jarama Valdemarias Bullaque Alberche

LINEA C	Laborales	FREC.	Sabados y Agosto	FREC.
MAÑANA	7,30		7,30	
TARDE	a	30 m.	a	30 m.
NOCHE	20,00		15,00	

Festivos no hay servicio.

PTE. AZARQUIEL



AVDA. DEL RIO JARAMA →



Zocodover BUHO N-2 Sta. M. Benquerencia

N-2 Tavera M. Mendigorría S. del Caballo P. de la Rosa Av. Sta. Bárbara Valdeyernos Guadarrama Alberche N-2

Zocodover-Sta. Bárbara/Polígono, 24,00 - 1,00 - 2,00 - 3,00
Nota: Estos servicios, se realizarán los viernes, sábado y visperas de festivo.
Los sábados, también tendrán servicios a las 0'30 - 1'30 y 2'30

Sta. M. Benquerencia LINEA 9 Buenavista

9 Alberche Av. P. Concepción P. Rosa Renfe Est. Autobuses Av. Europa Comercial Buenavista 9
Av. Santa Bárbara Grat. Villalba Gante Ambulatorio Lisboa Zaragoza

LINEA 9	Laborables Invierno y Julio	FREC.	Sabados	FREC.	Laborables Agosto	FREC.
MAÑANA	7,30 a 15,30	25 m.	7,30 a 15	35 m.	7,30	
TARDE	15,30 a 19,40	35 m.	15 a 19,40	70 m.	a	35 m.
NOCHE					19,40	

Festivos no hay servicio

CARTA ABIERTA A:

Don José Bono y
Don Joaquín Sánchez Garrido.

Me dirijo a ustedes, para hacerles llegar lo que a mi juicio supone una enorme contradicción, que además es pernicioso para todos y jóvenes en especial.

Recientemente D. José Bono citó a diversas Asociaciones, entre ellas Juveniles y Vecinales, para mostrarles la Ley de consumo de Alcohol, en la pretensión de elevarlo a 18 años y escuchar opiniones.

Con fecha Febrero-92, escribí un artículo



sobre el tabaco, denunciaba la contradicción de una campaña "Vive Toledo sin Tabaco", y a la vez un minucioso estudio de publicidad instalado en todas las marquesinas de autobuses, coincidentes con paradas de Institutos de Enseñanza, como reclamo al consumo de tabaco, hecho que personalmente comenté con nuestro Alcalde D. Joaquín Sánchez Garrido.

Tres años después se siguen utilizando en lugares tan estratégicos los mismos reclamos con una intencionalidad clara hacia los jóvenes; durante este tiempo no han sido capaces de renegociar estos expositores con otra publicidad.

Sigue pues la contradicción y sigue la diferencia entre tabaco y alcohol, les aseguro, por experiencia propia, que hay jóvenes de cortísima edad que tienen auténtica dependencia del tabaco, nada grato ni para ellos ni para nosotros.

Por último no terminaré haciéndoles ninguna solicitud, ni aconsejarles en ningún sentido, la realidad la tienen ahí y por su posición saben que sentido tiene esta carta y reflexiónen.

Atte.

E. García. G.

EL GRUPO MUNICIPAL DE IZQUIERDA UNIDA INFORMA



GRUPO MUNICIPAL
AYUNTAMIENTO DE TOLEDO

NUEVO SERVICIO DE RECOGIDA DE BASURA Y LIMPIEZA VIARIA



izquierda-unida

En el Pleno Municipal celebrado el pasado día 21 de diciembre se aprobó una nueva adjudicación del citado servicio por un periodo de diez años.

Siempre que se produce un nuevo periodo, en cualquier tipo de servicio, se realiza pensando en la mejora del mismo, y en este sentido, esperamos que a partir del próximo mes de febrero ello sea una realidad.

De manera resumida vamos a enumerar los aspectos más destacables o novedosos de este fundamental servicio:

*La recogida de basura se hará durante todos los días del año, es decir, también los domingos y festivos, a excepción de nochebuena, nochevieja y las dos fiestas locales.

*La limpieza de las vías públicas en lugar de realizarse como ahora, por las mañanas, se hará por las noches, con ello se consigue mayor facilidad para los operarios y que la ciudad amanezca limpia.

*En las zonas más céntricas y turísticas del Casco Histórico se hará en jornada partida diurna, con el fin de conseguir un repaso permanente.

*Se pondrán mil papeleras nuevas en el Casco Histórico y tres mil en el resto de la ciudad, y deberán estar perfectamente mantenidas.

*Los camiones de recogida de basura serán de bajo nivel sonoro (insonorizados).

*Los contenedores tendrán unos lugares debidamente localizados para su ubicación, ya sea con horquillas en el pavimento o haciendo el rebaje en la acera, dependiendo de aquellos.

*Habrá brigadas de operarios con vehículo para acciones inmediatas.

*Además de las oficinas y el parque de vehículos centrales que estarán en la zona industrial del Polígono, habrá una oficina de la empresa en el Casco Histórico.

*Se instalarán 250 contenedores especiales de 1000 kilos, para escombros de pequeñas obras.

*Se pondrán 100 contenedores más para la recogida de pilas.

*Se habilitarán 10 áreas ecológicas en las entradas y salidas de la ciudad para depositar, plásticos, pilas, vidrio, etc.; además de los habituales contenedores de vidrio y papel ya instalados.

*Se ha buscado un novedoso sistema de control para comprobar el grado de cumplimiento del servicio en todos sus aspectos, por ejemplo: limpieza viaria, recogida de basuras, vaciado y mantenimiento de las papeleras, limpieza de sumideros,.... De esta forma en las inspecciones que se hagan para comprobar el cumplimiento del Pliego de Condiciones, si hay deficiencias, una



Con la recogida diaria, desaparecen las acumulaciones, posteriores a los festivos. La colaboración de los vecinos es imprescindible. No se puede tirar la basura a las cinco de la tarde, hora que se toma en la foto.

Foto y comentario de Vecinos

vez valoradas en base a las tablas matemáticas que se han aprobado, se descontarán del precio de la contrata, independientemente de las sanciones a que haya lugar.

Por último informar, que a este concurso se presentaron tres empresas, quedando una de ellas descartada al principio, y las dos restantes tenían bastante igualdad en sus ofertas, por lo que se optó por aquella, que tanto el Grupo Municipal del PSOE, como el de Izquierda Unida, entendemos que tenía una serie de mejoras con respecto a la otra, aunque el precio excedía tres millones de pesetas al inicio del servicio, de los 390 millones/año que estaban presupuestados para 1994; por este motivo parece ser que la empresa que no ha sido adjudicataria va a emprender acciones legales contra los concejales de los dos grupos políticos municipales que hemos citado, así como contra los tres técnicos municipales que asesoraron a la Corporación. Esperemos que este asunto no contribuya a seguir demorando la mejora de este, como decíamos fundamental servicio.
Toledo, enero de 1995

C/. ALBERCHE. Pol. Industrial TIENDAS "G" TOLEDO

MODA INFANTIL Y JUVENIL de 6 meses a 16 años

charanga

S
A
V
A
B
E
R
E
R
E
P
U
S
A
H
O
R
A

PRECIO — BUEN — CALIDAD

RPTC
INFORMATICA

LA TIENDA DE INFORMATICA
PRIMERAS MARCAS

- ORDENADORES / IMPRESORAS
- FOTOCOPIADORAS / FAX
- ACCESORIOS
- MOBILIARIO DE OFICINA

Pepe Tejero

SERVICIO TECNICO PROPIO

RICOH
FOTOCOPIADORAS / FAX

C/. Mimbres, s/n. -local 13
Tlf. (925) 240137
45007 TOLEDO

OTRO CONVENIO DE ALFABETIZACION

En el presente mes de enero se ha concedido un nuevo convenio al Centro de Adultos Polígono para un Profesor de Alfabetización. Con este convenio hemos conseguido continuar atendiendo a un colectivo de nivel de Alfabetización-Educación Vial.

Desde comienzos de curso se ha venido atendiendo a este grupo de alumnos por parte de una profesora voluntaria. Hemos logrado que sea esa profesora, conforme a lo que manifestaban los alumnos en la encuesta de fin de trimestre, la que continúe con esos alumnos, pero ya de manera retribuida, por medio del convenio que la Consejería de Educación y Ciencia de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha ha firmado con el Ayuntamiento de Toledo.

De esta forma se nos da ahora la razón, cuando antes se nos criticaba que atendiéramos a estos alumnos con un profesor voluntario. Estos alumnos comenzaron sus clases como el resto de sus compañeros sin tener que iniciar el curso en el mes de enero, como sí ha ocurrido en el resto de los Centros de Adultos.

Resumiendo, se han cumplido los dos objetivos que perseguíamos:

a) Tener otro convenio más para alfabetización.

b) Que la profesora de convenio sea la misma que comenzó el cambio de profesor en el 2º trimestre, lo que hubiera incidido muy negativamente en el proceso enseñanza-aprendizaje y en menoscabo de la confianza y seguridad que les da seguir con la misma profesora.

Para completar el horario del convenio, estamos ofertando, e impartiendo ya, clases de español para extranjeros; en este momento asiste a clase, un grupo de alumnos de China residentes en este barrio y en otros de Toledo.

Actualmente tenemos cubiertas todas las ofertas posibles en un Centro de Adultos, incluida alguna no obligatoria.

Con el traslado e inauguración próximamente del nuevo Centro de Adultos, veremos realizado otro de los objetivos muy importantes para este Centro de Adultos de nuestro barrio.

El año 1.995 ha entrado con buen pie en el Centro de Educación de Adultos Polígono, Ojalá siga la racha.



¿TE GUSTA EL TEATRO?

¡ANIMO! Si quieres formar parte de un Taller de teatro, ponte en contacto con MARIBEL. Lunes y miércoles, de 11 a 12.30 horas en el teléfono 23 25 18.

Organiza: Asociación de Apoyo a la Educación de Adultos "Freire"

PARQUE DE LAS TRES CULTURAS

Si este parque se pone en marcha con todo cuanto ello conlleva, mantenimiento, limpieza, repoblación, etc., el Ayuntamiento nos vendrá a demostrar una vez más que en Toledo existen ciudadanos de 1ª y 2ª categoría, ya que los vecinos de Sta. Mª de Benquerencia no se merecen que se cuiden sus parques.

Por otro lado, si este parque también se va a abandonar como otros ya existentes, está claro que los gestores municipales gastan muy alegremente el dinero de todos.

Estaría bajo sospecha que el Parque de las Tres Culturas estuviera siempre cuidado y limpio, debido a que algunos políticos se han comprado sus viviendas en las proximidades, mientras que otros barrios sufren un deterioro constante de sus parques y jardines.

Este es un buen tema de reflexión cara a las próximas elecciones municipales para que no nos engañen una vez más.

Ya va siendo hora de que los impuestos que pagamos los vecinos de Santa María de Benquerencia reviertan sobre nuestro barrio y no que, al parecer, solamente nos tienen en cuenta a la hora de ubicar viviendas sociales.

C.A.C.E.S.



Parque de los Alcázares, (ahora se repasará con un insuficiente presupuesto de 17 millones) abandonado, fuente del Parque la Luz igual suerte, simulacro de Parque en Río Uso y C. Alberche por encima C.P. Juan de Padilla inacabado. PARQUE DE LAS TRES CULTURAS e infraestructuras Avda. Europa 750 millones.

VIVIENDAS

Cuando aún no han sido apagadas las voces sobre la construcción de viviendas sociales en el barrio de Santa María de Benquerencia, la Empresa Municipal de la Vivienda anuncia la construcción de viviendas de Protección Oficial en el barrio de Buenavista.

Una vez más se hace notar la marginación que sufren los barrios de esta ciudad por parte de sus gobernantes, así como se hace patente que no es problema de suelo público, sino de índole político y de vecindad.

Nosotros que llevamos sobre nuestro barrio más de un millar de viviendas de tipo social, y ójala fuesen más, le exigimos a los responsables que nos gobiernan que sean solidarios con los demás barrios que no las poseen y, para ello, sólo deben cambiar los Proyectos de Construcción, adjudicando las viviendas de Protección Oficial en Santa María de Benquerencia y las de tipo Social al de Buenavista.

Con ello demostrarían independencia en su forma de gobernar y solidaridad entre barrios, no haciendo de unos, barrios residenciales y de otros ghettos.

C.A.C.E.S.

TALLERES Y GRUAS



PEPE

PINTURA AL HORNO DE AUTOMOVILES



Teléf. Taller: 23 24 35
Grúa Permanente Teléf.: 23 20 76
C/. Arroyo Gadea, 5 - Polígono Industrial

CRISTALERIA

HNOS. CABAÑAS, S.L.

Vidrios		Especial decoración	
Planos			
Mamparas			
Baños			
Accesorios			
Baño			
Especjes			
Aluminio			
			Entradas y distribuidores con ambientes de cristal
TODO TIPO DE SANEAMIENTO DE BAÑO			
Valdeceñada, 3 - Teléf.: 23 22 17 - Polígono Industrial			

TALLER MECANICO



SERVICIO OFICIAL



C/. Hernisa, II - Nave, 28 - Teléf. 23 33 54
Polígono Industrial - TOLEDO

PARADOS MAYORES DE 40 AÑOS

SE HA CREADO LA ASOCIACION PM-40 EN CASTILLA-LA MANCHA PARA DEFENDER TUS INTERESES

¡¡AFILIATE!



ASOCIACION DE PARADOS MAYORES DE 40 AÑOS

ANTIGUA ESCUELA CENTRAL DE EDUCACION FISICA PABELLON Nº 6 AVENIDA GENERAL VILLALBA 45003 TOLEDO

ASOCIACION DE PARADOS MAYORES DE 40 AÑOS (PM40)

La Asociación PM40, nació por iniciativa de un grupo de hombres y mujeres dispuestos a superar la situación de marginación que padecen en el campo laboral por el simple hecho de haber traspasado un límite de edad, aunque mantengan toda su capacidad de trabajo, la plenitud de sus fuerzas, de su capacidad, de su experiencia, de su sentido de profesionalidad y de responsabilidad.

PM40 es una Asociación que se declara apolítica y que no pretende tampoco hacer sindicalismo ni suplantar o invadir las competencias de los organismos responsables del problema del desempleo, surge como una entidad que quiere aglutinar los esfuerzos e iniciativas creadoras de los mayores de 40 años que se encuentran sin trabajo.

Para impulsar la creación de empleo en este sector PM40 alentará y gestionará la creación de empresas, solicitando subvenciones estatales, promoviendo acuerdos con empresarios y gestionando financiaciones de todos los ámbitos públicos y privados con el fin de crear puestos de trabajo fijos y estables.

La Asociación PM40 lo que pretende es encauzar y convertir en realidad los proyectos viables de sus asociados con el apoyo de todas las fuerzas sociales, porque este problema incluye a toda la Sociedad.

ENURESIS (PIS NOCTURNO)

La enuresis puede definirse como la incapacidad de retener la orina durante la noche, en ausencia de lesiones que justifiquen esta falta de control.

Hay buen número de niños con este problema y, si bien no debemos darle una importancia excesiva, ya que sería contraproducente, sí debemos poner los medios necesarios para que el niño controle voluntariamente su micción lo antes posible, ya que el niño puede llegar a tener problemas de relación con sus compañeros al sentirse, y ver que no puede hacer cosas que los demás sí hacen (ir a dormir en casa de un amigo, ir de acampada...).

Las causas de mojar la cama son diversas; las comunes son:

A. Capacidad funcional de la vejiga disminuida: esto quiere decir que el niño enurético, en muchos casos, tiene que hacer pis con más frecuencia que otro que no lo es, porque la capacidad de su vejiga es menor, y por tanto, se llena con menos cantidad de líquido.

La solución en estos casos no es, como muchos padres creen, procurar que el niño beba menos, sino ir aumentando progresivamente la capacidad de la vejiga mediante un sencillo entretenimiento.

B. Causas orgánicas tales como afecciones urológicas o renales o trastornos neuromusculares. Constituyen una proporción mínima de los casos de enuresis.

C. Falta de aprendizaje de los reflejos que controlan los esfínteres. El niño que es continuamente llevado al baño "por si acaso", no tiene posibilidad de adquirir el control voluntario necesario.

D. Ausencia de sensación de "vejiga llena", con lo cual el niño no se despierta, y se hace pis en la cama.

E. Cuidados y atenciones "extras" por parte de los padres cuando el niño se hace pis, hecho que es muy recompensante para el niño. Esto no quiere decir que haya que castigar al niño que moja la cama por las noches, sino que lo que hay que recompensar es el buen control, y no el descontrol.

Entre las soluciones más adecuadas están el uso de aparatos anti-enuréticos, el aumento de la capacidad de la vejiga, la fortificación de esfínteres y un adecuado programa de refuerzos, todo ello bajo la supervisión de un especialista, que irá tomando las medidas oportunas en cada caso.

SI DESEA MAS INFORMACION O CONSULTARNOS SOBRE UN CASO EN CONCRETO, PUEDE PONERSE EN CONTACTO CON LA REDACCION DEL PERIODICO.

Begoña Moreno

Psicóloga Clínica Ntra. Sra. de Lourdes



Toledo, 3 de enero de 1.995
Organismo Autónomo Correos y Telégrafos

Fernando Toledo Herrera
Jefe Provincial

Sr. D. Angel Dorado Badillo
Presidente de la Junta Municipal
Polígono Industrial
45007 TOLEDO

Muy Señor mío:

En contestación a su carta del pasado día 19 de diciembre en donde se interesaba por la posibilidad de que el reparto de cartas no se efectuara diariamente en ese Distrito, me complace comunicarle que tal circunstancia es posible que se haya producido algunos días aislados como consecuencia de que, como Usted sabe y estoy seguro que comprenderá, el Polígono Industrial de Toledo es una zona de explosivo crecimiento urbanístico, industrial y sociodemográfico y, como consecuencia de ello, se producen en zonas urbanas como ésta, desajustes lógicos entre la demanda de servicios públicos y la oferta que ofrecen los Organismos Públicos encargados de prestarlos.

No obstante, me satisface informarle que tales carencias han sido recientemente cubiertas, por lo que el servicio postal a corto y medio plazo ha quedado totalmente atendido en esa zona urbana de nuestra localidad.



Sin otro particular, aprovecho esta ocasión para saludarle atentamente.

ATENCION PESCADORES

LOS INTERESADOS EN FORMAR PARTE DEL NUEVO GRUPO DE PESCA. NTRA. SÑRA. DE BENQUERENCIA. PUEDEN HACERLO, EN EL BAR LAS QUINTAS C. ALBERCHE - POLIGONO

LOS CONCURSOS SERAN, EN EL CANAL DE CASTREJON O EN FINISTERRE. LA INCRIPCION ANUAL ES DE 2.000 PTS. ADULTOS Y 1.500 PTS. INFANTILES. PARA MAS INFORMACION EN EL BAR LAS QUINTAS (JULIO)

CENTRO MEDICO Ntra Sra DE LOURDES



CLINICA DENTAL

- *Empastes
- *Endodoncias
- *Prótesis
- *Coronas de Porcelana
- *Cirugía Rehabilitación
- *Diagnósticos
- Estomatológicos
- *Limpiezas

ESTETICA Y ADELGAZAMIENTO

- *Lipo escultura
- *Tratamiento de Varices (sin cirugía)
- *Adelgazamiento Control Médico De obesidad
- *Acné
- *Celulitis (Mesoterapia)
- *Papilomas-Verrugas

PSICOLOGIA Y LOGOPEDIA

NIÑOS:

- *Problemas de escritura y lectura
- *Problemas de pronunciación
- *Pis nocturno
- *Fracaso Escolar
- *Problemas de Conducta
- *Técnicas de Estudio...

ADULTOS:

- *Depresión
- *Anorexia...

A.T.S.

- *Inyectables
- *Control de Tensión Arterial
- *Curas
- *Tratamientos Alérgicos
- SERVICIOS A:
- Compañías
- Particulares
- Iguales
- Asociación de Vecinos
- ABIERTO:
- DIARIO
- DOMINGOS
- FESTIVOS

PODOLOGIA

- *Tratamiento de deformidades y afecciones de los pies (Callos, Uñas,...)
- *Plantillas
- *Ortesis de Silicona
- *Problemas de Transpiración

FISIOTERAPIETA Y OSTEOPATA

- *MASAJES.
- *Artrosis, Artritis, Reuma.
- *Ciáticas, Lumbagos.
- *Dolores de espalda, cervicales.
- *Lesiones deportivas, esguinces.
- *Traumatología.
- *Parálisis cerebral.
- *Problemas respiratorios.
- *Compañías, Mutuas.

PODOLOGO

Previa Petición Hora: Tlf. 23 31 89 C/. Alberche, 50 - Polígono Ind. TOLEDO

Una utopía concreta: La ciudad apacible, tranquila y confiada

Si la ciudad es la materialización sobre el espacio de la sociedad global. Una sociedad violenta, desigual, que genera la marginación, produce un espacio segregado y marginado. Para combatir la inseguridad se proponen técnicas de cerrajería, Arquitectura y Urbanismo.

Hay que afirmar de manera muy clara que la forma urbana sólo es uno de los múltiples componentes que de manera estrechamente interrelacionada condicionan la vida urbana.

De la misma manera que no se puede resolver la inseguridad ciudadana únicamente con más represión y más policía, tampoco se puede hacer con medidas de Arquitectura y Urbanismo.

El intentarlo sería, además de inhumano, inútil. Llevarla al Urbanismo a diseñar una ciudad y una Arquitectura de alta seguridad que a semejanza de las cárceles de alta seguridad, cuyo modelo acabaría inevitablemente aplicando, sería la antecámara del campo de concentración y del infierno en la tierra.

El Urbanismo y las ciudades de alta seguridad serían incluso una aberración metodológica. Emplear como criterio prioritario de planeamiento y diseño, como condicionante previo, el obtener una ciudad segura sería condicionar el control de las actividades del 1% de la población, de la vida del resto de la sociedad.

Si calculamos que en las cárceles españolas hay actualmente unos 35.000 jóvenes de unos 25 años de edad media y suponemos que otros tantos andan por las calles desarrollando actividades que generan inseguridad ciudadana, la cifra total no llega al 1,5% del total de la población española (unos 43 millones, incluidos inmigrantes clandestinos y turistas).

El que las actividades de unas 60.000 personas condicionen metodológicamente los criterios de planeamiento y diseño de las ciudades españolas no tiene pues ningún sentido. Además de ser inútiles sus resultados.

Nos estamos refiriendo a la seguridad ciudadana derivada de lo relacionado con los delitos que más intranquilizan a la población, robos en la calle, en establecimientos y pisos, y agresión sexual en todas sus formas.

No nos referimos aquí pues a todo lo relacionado con la protección civil, a todo lo relacionado con una ciudad necesariamente segura contra accidentes de tráfico, hundimientos, incendios, inundaciones, etc. La inseguridad ciudadana que sufren, por ejemplo, los aproximadamente 5.000 muertos en accidente de tráfico, parte de los cuales son peatones urbanos, suponen una violencia mucho mayor que lo que se llama inseguridad ciudadana en términos corrientes, y, sin embargo, la sociedad los acepta justificándolo ideológicamente, diciendo que son «el precio del progreso sobre ruedas».

Las mayores víctimas de la inseguridad ciudadana son las mujeres de todas las edades. El miedo a la calle, y especialmente a la noche, es un elemento que puede destruir gran parte de la calidad de vida a la que tenemos derecho.

No es casualidad que fuera una mujer extraordinaria, Jane Jacobs, la que hace 20 años en su libro «Vida y Muerte de las ciudades americanas» se preocu-

pó desde el ángulo del urbanismo de intentar espacios urbanos más seguros.

Ella vivía activamente en la lucha de la ciudad de Nueva York, en Greenwich Village. Era el principio de los años 60 y fue la última resistencia popular y social, comunitaria, de los neoyorkinos, intentando conseguir la ciudad segura. Proponía que cada vez que alguien fuese atacado en la calle tocara un silbato y todos los vecinos cuando lo oyeran desde sus casas salieran a las ventanas, tocando cada uno un silbato en un gigantesco estruendo que alentaría a la policía y ahuyentaría a los delincuentes.

De la experiencia de Central Park, que por la noche es un espacio criminógeno al que nadie se atreve a entrar, concluía, de manera demasiado simplificada, que las zonas verdes, especialmente los grandes parques, no son buenos para la seguridad ciudadana.

Ella defendía algo que en América estaba desapareciendo: las calles tradicionales y las plazas.

Las calles deberían tener anchas, muy anchas aceras, donde se puedan realizar todo tipo de actividades lúdicas y comerciales.

Las casas, especialmente las plantas bajas, tendrían «ojos sobre la acera». Los bajos comerciales y las ventanas sobre la acera serían la mejor garantía de seguridad.

Todo ello sigue siendo cierto y rigurosamente acertado, y no mucho más se puede añadir.

Veamos algunas sugerencias:

1. Una ciudad tranquila y apacible requiere vida comunitaria.

2. Se debe evitar al máximo el que se formen ghettos de muy ricos por un lado y de muy pobres y marginados por otro. Es bien sabido, es ley del sistema de mercado, que las clases sociales tienden a localizarse segregadamente en el espacio. Pero a pesar de todo, la ciudad multifuncional, la ciudad compleja con calles y plazas y mezcla de usos, puede tener cerca, si no mezclados, diversos grupos sociales. Los ghettos desarrollan una cultura de la marginación que se alimenta de manera autosostenida.

La mejor forma de evitar los ghettos es desarrollar una política de vivienda de Promoción Pública y de Protección Oficial, de ambos tipos, en las que necesariamente se reserve un porcentaje de, aproximadamente, el 2% para familias e individuos en situación de pobreza, pobreza severa, marginación y discapacidad social.

Esta medida, aunque no se cumple estrictamente, existe ya para el caso de los minusválidos físicos, psíquicos y sensoriales (LISMI).

Como se ve, estamos identificando delincuencia mayor, con estratos situados en situación de pobreza (aproximadamente, un 15% de la población española), pobreza severa (aproximadamente un 3% de la población española), y exclusión, marginación o discapacidad social (aproximadamente un 0,5-0,7% de la población española).

3. Debe quedar claro pues que a ese 3% de la población española, de pobreza severa, de los que algunos están en situación de marginación, hay que integrar los espacialmente por todos los barrios de la ciudad y suprimir los ghettos. Como medida complementaria se hará inevita-

ble, afortunadamente, el desarrollo de un salario social de inserción (el último país europeo que lo desarrolla, Francia, prevé unos Ingresos Mínimos Garantizados para personas o familias sin ingresos, a cambio de un contrato de inserción con el Estado y las Comunidades Locales). Se prevé que a él se puedan acoger 1,5 millones de personas, aproximadamente el 3% de la población francesa.

Si se consigue dispersar los ghettos y garantizar unos ingresos mínimos, a cambio de una contrapartida o actividad en beneficio de la comunidad o del propio desarrollo familiar, el sosiego, la tranquilidad y la seguridad aumentará ciertamente en las ciudades españolas.

España es el 12º país del mundo en términos de P.I.B. (Producto Interior Bruto), y el cuarto en reservas de oro y divisas. Es una potencia económica real que puede permitirse estas medidas de lucha contra la desigualdad, que redundan en la seguridad ciudadana.

4. El crecimiento de las ciudades españolas debería realizarse no a base de bloques sueltos, sino recreando auténticos espacios urbanos con calles y plazas, los mejores y más antiguos elementos de composición urbana todavía no superados en la historia del urbanismo. Una ciudad segura requiere una forma urbana compacta, bella, con continuidad a escala de peatón y perspectivas visuales pensadas de antemano, no residuales.

5.2 El espacio urbano de propiedad, uso y mantenimiento público debe ser objeto de un buen terminado físico y ambiental, eliminando los espacios residuales, que se convierten en espacios degradados física y socialmente.

6. La integración social, la transmisión de valores y el respeto mutuo, siempre que se haya accedido a los mínimos vitales de supervivencia, se adquiere participando en organizaciones ciudadanas intermedias. De ahí la importancia de todo tipo de movimientos sociales. Las Peñas de Fiestas en Navarra, las Comisiones Falleras en el País Valenciano, las Filas de Moros y Cristianos, los Clubs Deportivos, etc., no sólo relacionan a la gente entre sí, sino que socializan a los jóvenes, que asumen los valores o los reasumen cuando se reintegran tras una etapa, frecuente en la primera juventud de vida peligrosa.

Ser alguien con nombre y apellidos, y a poder ser apodo, tener una función precisa en la escalera, en la calle o en el barrio es un tesoro que perdura en la sociedad española y que se debe mimar.

A nivel de edificio o de escalera, es muy positivo el que por cada escalera no haya más que un ascensor y un máximo de 12 a 16 viviendas de manera que se encuentren y se conozcan desarrollando las inevitables relaciones de amor-odio y vecindad, que acaban siendo también de ayuda mutua en algunos casos.

El mantener la costumbre de sentarse en las noches frescas en la puerta de la casa, el tener elementos que sirvan de excusa para reunirse, fiestas, sorteos, etc., hace las ciudades más habitables.

7. Evidentemente, la defensa de las anchas aceras y de los ojos sobre la calle, va inevitablemente acompañada de la presencia numerosa de pequeños comer-



cientes en los bajos, así como artesanos. La tendencia a sacar todas las actividades artesanales y pequeñas industrias a zonas industriales es un error. Igualmente, es un error la tendencia a apoyar los grandes hipermercados periféricos, que acaban hundiendo a los pequeños comerciantes, que son los ojos sobre las calles.

Los hipermercados no alcanzan en España todavía el 6 o el 7% del volumen total de ventas. Estamos a tiempo de detener el proceso de desertización de las aceras españolas.

8. Los bares, cuantos más mejor, son un buen elemento de socialización. Las medidas puritanas del Gobierno Francés de hace 40 años, todavía hoy vigentes, de reducir en las ciudades y barrios nuevos los bares a 1 cada 10.000 habitantes, aísla a las personas y no elimina el alcoholismo, sino que lo privatiza, trago sórdido y solitario, más largo que el antiguo coque socializado.

9. Hay que invertir muchísimas más cantidades de dinero en que el amueblamiento urbano, el arbolado, la calidad de los pavimentos, el alumbrado, etc., sean de gran lujo en toda la ciudad. Eso mejora la vida cotidiana y la autoestima de los vecinos.

Hay que crear mucho más empleo en la limpieza e higienización de aceras, calles, wáteres públicos y de los bares. Todo ello crea empleo para los que nunca tendrían empleo.

10. Las calles y plazas, así como los pequeños parques, son los cuartos de estar de la ciudad. La presencia de gente variada en la calle es consecuencia de una suficiente complejidad funcional de usos (que no se trate sólo de barrios dormitorios unifuncionales).

Finalmente, el aumento en la utilización de la calle para todo tipo de actividades, requerirá la modificación de las viejas y trasnochadas Ordenanzas Municipales de Policía y Buenos Costumbres. Aunque parece que no se aplican, se siguen aplicando. Dar tanta prioridad al aparcamiento y circulación del automóvil privado, frente a los demás usos de los ciudadanos, hace que la calle se convierta en «un pasillo del miedo», la distancia que va del coche al piso.

Refugiarse en el automóvil y en el aparcamiento privado, la fórmula norteamericana ha sido un fracaso para la seguridad ciudadana y para la vida urbana.

Epílogo del libro "VIVIENDA SOCIAL Y TRABAJO SOCIAL" de Mario Gaviria, Miguel Laparra y otros. Editorial Popular, S.A. 1.991.

NUEVO ENCUENTRO DE LA ASOCIACION BARRIOS EN CRISIS. MATOSINHOS FUE ANFITRIONA

El pasado mes de diciembre, del 4 al 8, se celebró un nuevo encuentro de la Asociación europea Barrios en Crisis en la que participa nuestro barrio. Esta vez el país fue Portugal y la ciudad Matosinhos.

Esta ciudad portuguesa se sitúa en el norte del país vecino a pocos km de Oporto a cuya área metropolitana pertenece. Se trata de una ciudad portuaria de unos 150.000 habitantes que presenta muchos atractivos, especialmente sus playas así como la hospitalidad de sus gentes. Pero también, tiene importantes problemas sociales y económicos que pudimos observar durante nuestra estancia.

A este encuentro acudían políticos, técnicos de los ayuntamientos y trabajadores de las ciudades de Matosinhos, Belfast, Genk, Dortmund y Toledo. La delegación que representaba a nuestro barrio estaba formada por Carmen Maeso, concejala de participación ciudadana del ayuntamiento, Beatriz Gómez como representante de la Asociación de Vecinos.

A lo largo de esos días Matosinhos presentó las diversas iniciativas que se están desarrollando en distintos barrios de la ciudad para acabar con la marginación e impulsar el crecimiento. Así, se nos presentó los llamados clubs de empleo, en el que grupos reducidos de unas 15 per-

sonas buscan de forma conjunta una solución al problema del empleo, o la Asociación Adeima (asociación para el desarrollo integrado de Matosinhos) en la que están agrupados prácticamente todas las asociaciones de la ciudad, así como instituciones públicas y privadas. Sus objetivos son restablecer los equilibrios urbanos, oponerse a crecimientos marginales y crear y mejorar los equipamientos sociales, así como, la actividad económica. Para ello se concede especial atención a la vivienda, uno de los objetivos primordiales.

De forma más concreta se nos presentó las acciones llevadas a cabo en los barrios de Custoias, Seixo y Biquinha. Todos ellos barrios periféricos caracterizados por los graves problemas de integración, con unos niveles económicos y culturales bajos. En estos tres barrios la escuela ha sido un elemento importante como agente para actuar sobre el medio. Desde ellas se ha iniciado la lucha contra la pobreza, la promoción de la participación y el favorecer la integración económica y social.

Lo más destacable es que todas estas acciones y programas han sido puestos en marcha por iniciativa del Ayuntamiento que dispone de importantes recursos humanos y económicos para desarrollar esta

política social. Nos encontramos ante un modelo totalmente distinto al de nuestro barrio. Mientras que aquí han sido los vecinos, a través de las asociaciones, los que han tenido que presionar para que los poderes públicos cumplan con sus obligaciones, en Matosinhos ha sido el ayuntamiento el que se ha puesto a la cabeza para fomentar el desarrollo social y la participación de los ciudadanos. Quizás por ello había tanto interés en conocer el movimiento asociativo de nuestro barrio.

Al mismo tiempo, las otras ciudades presentaron algunas acciones desarrolladas en distintos barrios, como la llevada a cabo en Belfast sobre chicos/as con fracaso escolar a los que se les da una formación profesional (en un primer ciclo pasan por diferentes oficios, especializándose en uno en el segundo ciclo), y en los que participa la empresa privada, las instituciones públicas y las asociaciones vecinales. En el mismo destaca la participación del empresariado del barrio al que se le intenta implicar en la vida y dinámica de la zona.

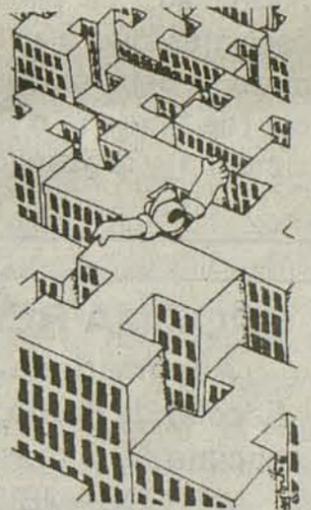
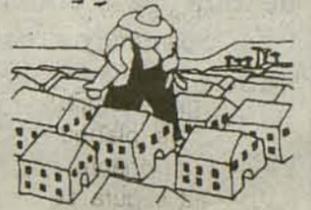
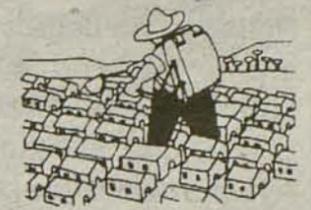
INTERVENCION DE TOLEDO

Por parte de Toledo, Beatriz Gómez tras una breve descripción de las principales característi-

cas del Polígono, presentó las acciones llevadas a cabo por Cruz Roja dedicadas especialmente a los más jóvenes, y explicó que por falta de medios necesarios y adecuados dicha institución ha dejado de realizar esta tarea social. A continuación Aurelio San Emeterio hizo una presentación del Campamento de Verano para niños/as de 8 a 14 años y de los Intercambios Internacionales Toledo-Praga que organiza nuestra Asociación de Vecinos. Como ya hemos dicho hubo un gran interés por conocer el movimiento asociativo de nuestro barrio, al ser este un tema poco desarrollado en la ciudad portuguesa.

Destacar la exposición que hizo la representación de Toledo el día final en las conclusiones. En la misma se hacían algunas reflexiones sobre cuál debía ser la participación de los jóvenes en la vida económica, social y cultural de nuestros barrios.

Este encuentro, como los mantenidos anteriormente, puede considerarse muy positivo. Ha servido para conocer otras realidades diferentes a las nuestras pero en muchos aspectos muy similares, y sobre todo otra forma de buscar soluciones a los problemas. Se ha tomado contacto con gente de otros lugares que puede aportar muchas cosas para hacer frente a los retos y problemas que tiene nuestro barrio.



Así lo ve ... Nacho



REUNIÓN DE LA COMISIÓN DE EDUCACIÓN DE LA JUNTA DE DISTRITO DEL BARRIO

SOLICITUD DEL ARZOBISPADO DE TOLEDO PARA PERMUTAR UNA PARCELA PARA USO RELIGIOSO POR OTRA DESTINADA A EDUCACION

El Arzobispado considera que con los 1.584 metros cuadrados disponibles en la cuarta fase del Polígono no tiene suficiente terreno para construir una Iglesia, por lo que solicita al Ayuntamiento que se le permute por la mitad de otra de 9.800 metros cuadrados destinada a la construcción de un Centro Educativo.

La Junta de Distrito emitió un informe por el que, debido a la cantidad de viviendas que se están construyendo en esa cuarta fase, la necesidad de plazas escolares que a corto plazo se deberán atender (de Primaria o Secundaria) y la ausencia

de otras parcelas en la cuarta fase con dimensiones suficientes para construir un centro completo de 16 unidades, no procede la permuta.

La Comisión de Enseñanza, después de estudiar la propuesta del Arzobispado y el informe de la Junta de Distrito, estuvo analizando las futuras necesidades en educación del barrio. Serán necesarias dos o tres nuevas Escuelas Infantiles y la creación de un nuevo Centro de Secundaria. Par la creación de éste último, podría dedicarse la parcela de 9.800 metros cuadrados que quedaría dividida por la mitad si se le permuta al Arzobispado. En los planos del Polígono vemos asimismo que en la

fase quinta, muy cerca de los terrenos que estamos tratando, aparece una parcela dedicada también a Educación, donde podría construirse ese futuro Centro de Secundaria.

Por todo ello llegamos a la conclusión de que la permuta solicitada por el Arzobispado no perjudicaría a las necesidades educativas del barrio. (La Comisión de Enseñanza no entró en el estudio de las compensaciones ofrecidas por el Arzobispado al Ayuntamiento ni en la posibilidad de que en vez de la citada parcela pudiera ser permutada alguna otra de la cuarta fase como, por ejemplo, la que queda cerca de la piscina cubierta).

¿PARA QUE SIRVE LA COMISIÓN DE ENSEÑANZA EN NUESTRO BARRIO SI YA EXISTE EL CONSEJO ESCOLAR MUNICIPAL?

Algunos temas, por ser específicos de este Barrio, no se tratan o pueden abordarse suficientemente en el Consejo Escolar Municipal. Además hay Consejos Escolares y Asociaciones de Padres y Madres que, como es lógico, no participan directamente en ese Consejo Escolar Municipal, sino a través de un representante. Y, por último, existen Asociaciones en el Barrio que tienen su ámbito de actuación fundamentalmente en el Polígono en el Consejo Escolar Municipal.

Los temas a tratar serán los que decida la propia Comisión, aunque para evitar conflictos, pérdidas de tiempo, duplicidad de esfuerzos y burocracias innecesarias, no se tratarán problemas que puedan ser resueltos por canales más directos o temas concretos que puedan ser abordados directamente, sino temas generales de todo el Barrio.

Esta Comisión de Trabajo, por tanto, se constituye por la necesidad de un foro de puesta en común de temas de educación del Barrio y de la voluntad de mejorar la educación en el Barrio con la participación directa de todos los sectores implicados.

PRÓXIMA REUNIÓN DE LA COMISIÓN DE ENSEÑANZA: 13 DE FEBRERO

Además del estudio del borrador del reglamento que nos vamos a dar para el funcionamiento del futuro Consejo Escolar de Barrio, comenzaremos a elaborar un Plan de trabajo en el que entrarán algunos temas que quedaron encima de la mesa:

- INTERCAMBIO DE EXPERIENCIAS SOBRE LA SALUD EN LA ESCUELA
- UTILIZACIÓN DE LOS CENTROS EDUCATIVOS POR LAS TARDES
- LA INTERCULTURALIDAD EN NUESTROS COLEGIOS
- MANTENIMIENTO DE LA UNIDAD DE ACCIÓN ANTE LA JORNADA CONTINUADA

Confecciones
Señora **Juvi**
Caballero
Niño

-PRECIOS SIN COMPETENCIA

Avda. Guadarrama-Edificio Nuevo Horizonte
Frente Colegio Gregorio Marañón
POLIGONO RESIDENCIAL - TOLEDO



C/. Tiétar, 18 - Polig. Industrial - TOLEDO - Teléf.: 23 03 59

INSTALACION ROTULOS LUMINOSOS

Marina
ARTESANIA EN MIMBRE

ESTAMOS EN LA ANTIGUA
FLORISTERIA "EL POLIGONO",
PARA OFRECERLES ARTICULOS
DECORATIVOS Y PRACTICOS
PARA SU HOGAR...

VISITANOS, TE
GUSTARA TODO...
INCLUSO LOS
PRECIOS

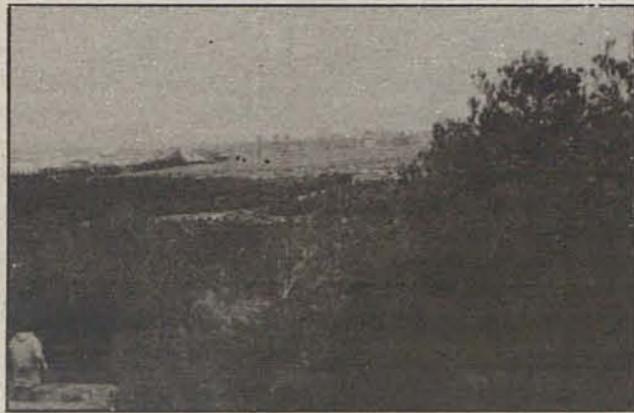
C/. Valdemarías, 34
(Edificio Toledonuevo)
Polígono Industrial
TOLEDO

FUENTE DEL MORO



El año pasado ha sido terrible para la Naturaleza. Entre la sequía y los incendios, los bosques han salido malparados y, con ellos, todos nosotros. Las personas que formamos la Coordinadora para la Defensa del Espacio Natural Fuente del

reído de sus propios acuerdos del Pleno. Interesan más parques de lujo, rodeados de viviendas de lujo, regados con sistemas informáticos de control, mientras esta humilde zona con casi trescientas hectáreas llenas de árboles, algunos centenarios, agoniza lentamente entre la indiferencia, la suciedad y las faraónicas autovías que la hieren.



Moro, queremos poner nuestro granito de arena para evitar la desertización total de nuestras tierras. El año pasado ya plantamos bastantes encinas, pero han muerto casi todas al no llóver tras su plantación y no regarlas nadie. Este año, en colaboración con la Asociación Ecologista Esparvel, vamos a intentarlo de nuevo, pero haciéndolo mejor. Vamos a estar asesorados por expertos en estas plantaciones y nos comprometemos a, si no conseguimos que lo haga alguna administración, regar nosotros las dos o tres veces que dicen son suficientes para que agarran la mayoría de las encinas.

Estamos muy cansados de los continuos incumplimientos por parte del Ayuntamiento. No vamos a repetirlos aquí otra vez, pero no han hecho NADA para cuidar y recuperar este verdadero pulmón de la zona Sur y Este de Toledo y se han

Pero no hay problema. Dentro de unos meses nos prometerán "el oro y el moro" de la Fuente del Moro para que les votemos. Y nos lo creemos. ¿Se me nota el cabreo?. Pues nada de eso. Hay que seguir en la brecha. Así que os esperamos a todos y todas, mayores y pequeños, -salvo a quienes vengan sólo a salir en la foto- el día 5 de febrero a las 12, con alguna azada si tenéis, y con todas las ganas de luchar por esta única gran zona verde pública cercana a nuestro barrio. Habrá limonada, juegos y, además de plantar las encinas, vamos a intentar poner cajas-nido en varios árboles.

Por cierto, muchas felicidades a grupo Esparvel porque han recibido el premio Ford-

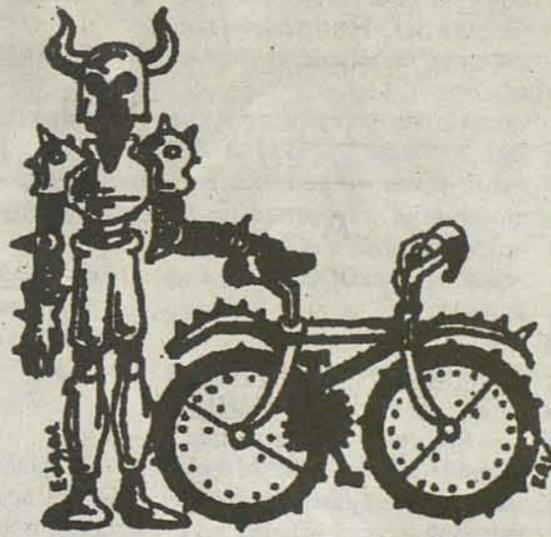
PREMIO

En el Polígono y Toledo lo mejor sigue siendo este modelo bicicleta y ciclista tipo coraza.

Unesco de la Conservación de la Naturaleza por sus proyectos de plantación de árboles como el que van a hacer con nosotros el día 5. A ver si podemos colaborar más estrechamente con ellos.

APARCAMIENTOS PARA BICICLETAS

Una vez puesto en funcionamiento el carril-bici, el Ayuntamiento ha iniciado la instalación de aparcamientos ecológicos para bicicletas, que dispondrán de contenedores para la recogida de pilas y latas usadas. Se trata de cuatro aparcabicis con capacidad para ochenta vehículos que se han colocado a la entrada del Polideportivo, Institutos y centro comercial. Con esta iniciativa se pretende potenciar el uso de la bici como medio alternativo de transporte; ofreciendo a los usuarios un emplazamiento seguro para sus vehículos. Al mismo tiempo, contribuirá a la mejora del medio ambiente y la descongestión del tráfico. Bonito ¿verdad? ¡Qué pena que esta noticia sea de Colmenar Viejo"



En el Polígono y Toledo lo mejor sigue siendo este modelo bicicleta y ciclista tipo coraza.

0.7... y seguimos

Terminadas las acampadas y, tras el relativo éxito tras la consecución del 0'5% del P.I.B., si hay proyectos, para el desarrollo del tercer mundo, este movimiento entra en su fase más crítica con un doble reto. El primero es convertir un movimiento casi espontáneo, vital, en una organización estable, coherente, sin divisiones internas y sin ser manipulada por los poderes públicos. El segundo, controlar, junto a las Organizaciones No Gubernamentales, los millones que el Estado, las Autonomías y Ayuntamientos van a destinar a estos menesteres.

La Comisión de Toledo se reúne, una semana los jueves y otra los viernes, a las 9'30 de la noche en los locales de la Federación de Asociaciones de

Vecinos que están en los chalés que hay junto a la Escuela de Gimnasia. Entre sus funciones está el entrar en Consejo de Cooperación Internacional de Castilla-La Mancha. Se ha organizado en grupos de trabajo para negociar y para mantener la llama encendida. Los días 7 de cada mes, a las 7 de la tarde se seguirán concentrando en Zocodover. Queda mucho por hacer.

Goyo

CAFÉ BAR

*Tu Café,
Tu Copa
o tu Cerveza
En un
agradable
ambiente*

LOAN

LOAN - Tu lugar de encuentro

C/. Mimbres, 16 - Teléf.: 23 34 15
Polígono Industrial - TOLEDO

MUEBLES de OFICINA

SISTEMAS DIAZ

MESAS - ARMARIOS - SILLONES
LAMPARAS, ARCHIVADORES
BIOMBOS - CORTINAS
PLANTAS ARTIFICIALES
Y DEMAS COMPLEMENTOS

Av. Boladiez, 153
TOLEDO (Pol. Ind.)

Teléf.: 23 07 60

MARQUETERIA

Decoraciones

- OLEOS
- MARCOS
- CUADROS
- ESPEJOS
- LAMINAS
- GRABADOS
- SEDAS
- MATERIAL DE BELLAS ARTES

Avda. Boladiez, n.º 155 - Teléf. 23 15 96
Polígono Industrial - 45007 TOLEDO



**ONDA
POLÍGONO
105.7 F.M.**

PROGRAMACIÓN RADIOFÓNICA ONDA POLÍGONO						FEBRERO 1995	
HORA	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO	DOMINGO
9 - 10	EL MATINAL	EL MATINAL	EL MATINAL	EL MATINAL	EL MATINAL	PUENTE DE SUEÑOS	MUSICAL EXPRESS
10 - 11	STUDIO 54	STUDIO 54	STUDIO 54	STUDIO 54	STUDIO 54		
11 - 12						MAGAZIN	CAJÓN DE SASTRE
12 - 13	SÓLO	SÓLO	SÓLO	SÓLO	SÓLO		
13 - 14							
14 - 15						ONDA DEPORTIVA 1ª EDICIÓN	SÓLO
15 - 16			MÚSICA	MÚSICA	MÚSICA	MÚSICA	
16 - 17	MÚSICA					CORAZÓN DE ROCKAROLL	MÚSICA
17 - 18						BUTACA DE PATIO	
18 - 19					IMPRESIONES	UN PASO HACIA DELANTE	
19 - 20				EN CONCIERTO			
20 - 21	MUTANTES			EL PLANETA SÓNICO	LA ARDILLA EN LA BÜHARDILLA	SÓLO MÚSICA	LA HORA MINORITARIA
21 - 22	LA POSADA				EL ARCHIPIÉLAGO		
22 - 23		R.O.C.K.					ONDA DEPORTIVA 1ª EDICIÓN
23 - 00				JAZZ - BLUES FUSION	AL OTRO LADO DEL ESPEJO		
00 - 01							

Actividades 1994

PROGRAMAS DE RADIO

Emisiones regulares

Más de cien personas, aproximadamente noventa jóvenes, participan en esta actividad: los programas de radio. Para ello, los únicos requisitos exigidos por la Asociación son: pertenecer a la misma y participar en uno o varios Talleres de Radio; a partir de aquí, los interesados e interesadas producen y realizan el tipo de programa que desean, en función de sus intereses.

En esta temporada las emisiones comenzaron el 15 de enero, emitiendo únicamente los sábados por la mañana, hasta el mes de marzo, cuando se incorporó nueva gente y se estructuró la programación, la cual ha ido siendo ampliada a medida que se interesaban por la actividad más personas.

En años anteriores las emisiones se suspendían durante el mes de agosto; en el presente, un grupo de veinte jóvenes propuso que se les permitiese emitir durante este mes, y así se hizo.

Tras dedicar el mes de septiembre, exclusivamente, a reparar las instalaciones, instalar los nuevos aparatos y a pintar el lo-

cal, en octubre retornamos a la actividad, ampliando los horarios de emisión con los jóvenes que se incorporaron. Desde aquí hasta final de año, hemos emitido todos los días de la semana. Como puede deducirse de lo anterior, la programación es flexible y siempre en función del número de personas que desean participar en la emisión; la programación se incrementó siempre que haya alguien interesado en emitir nuevos programas.

El total de programas emitidos durante el presente año, asciende a 32, 25 de los cuales subsisten en la actualidad (final de año). Un año más, comprobamos que esta actividad ha sido la que mayor número de personas, principalmente jóvenes, ha aglutinado, y en la que más altas cotas de participación se han logrado.

ILUMINANDO EL MUNDO TRUMUNDO

Programa eminentemente juvenil, con debates sobre temas de actualidad y problemática de la juventud, producido por los jóvenes de la parroquia San José Obrero.

EN CONCIERTO

Emisión de grabaciones en directo de conciertos, tanto de grupos noveles toledanos, como de grupos nacionales e internacionales ya consagrados.

PATRIMONIO

Para este programa cultural, dedicado a la historia, el arte, las leyendas y las tradiciones de Toledo, hemos producido y emitido una serie de cinco programas sobre "Las murallas y las puertas de Toledo".

EL RINCÓN DEL ROL

Programa desarrollado por miembros del Club de Rol, con contenidos diversos: rol, simulación, juegos de pc's, comics, novedades en juegos trucos.

LOS QUE + PEGAN

Programa de música de actualidad: funky, soul, disco, bakalao...

POR UNA VEZ

Programa juvenil, de difusión del ocio y la cultura, con especial tratamiento de noticias anecdóticas, divertidas e interesantes.

B.S. O. (BANDAS SONORAS ORIGINALES)

Programa especializado en bandas sonoras de películas, con comentarios sobre la actualidad cinematográfica, el cine en televisión, Top B.S.O.....

ONDA POLIGONO
105.7 FM



POR VERONICAS

Programa sobre la actualidad taurina, combinada con temas de flamenco, la poesía en los toros, etc.

PUENTE DE SUEÑOS

Programa de entretenimiento con música variada para amenizar, la tarde del domingo, en principio, y las primeras horas de la mañana del sábado, después.

EL MATINAL

Programa informativo diario, con especial mención a las noticias del barrio y la localidad.

MUTANTES

Programa especializado de música rock, heavy, transmetal, etc.

LA POSADA

Programa de entretenimiento, música variada, comentarios, debates, poesía.

IMPRESION

Programa especializado en nuevas músicas: new age, músicas tradicionales y étnicas de todo el mundo, etc. Con amplia información de los autores, intérpretes...

Destacar la actuación en directo en los estudios, el 27 de octubre, de NICOLAI ULIANOV, un guitarrista soviético de fama mundial.

EL PLANETA SÓNICO

Cada programa gira en torno a un tema. Las selecciones musicales, todas en castellano, tienen algo que ver con el tema tratado.



Talleres Sánchez García, S.A.

C/ Arroyo Gadea, 21-23 - Teléf.: 23 42 40
Polígono Industrial - TOLEDO

NUEVOS HORARIOS

Lunes a Viernes

8'30 a 13'30 y de 16'00 a 19'00

SABADOS de 10'00 a 13'00 h.



MUEBLES LA FABRICA TOLEDO

Muebles de todos los estilos

Provenzal

FABRICACION PROPIA EN PINO Y CASTAÑO

C/. Alberche, s/n. - (Frente al Parque de La Luz)

Teléf.: (925) 23 24 51

Polígono Industrial - TOLEDO

R.O.C.K.

Programa especializado en rock and roll de todos los tiempos, con comentarios de la historia y mitos de este clásico estilo musical.

JAZZ-BLUES-FUSION

Música jazz y blues combinada con comentarios sobre la historia de estos géneros musicales, intérpretes, etc.

UN PASO HACIA DELANTE

Programa juvenil, con amplia información de las noticias y actividades juveniles, y especial seguimiento a los grupos musicales de Toledo. Este programa es llevado a cabo por miembros de la Asociación Juvenil "Vértice".

LA ARDILLA EN LA BUHARDILLA

Programa literario. Dramatizaciones, relatos, cuentos, leyendas, comentarios, juegos de y con las palabras. Participación de personas con inquietudes artísticas y difusión de sus trabajos literarios.

EL ARCHIPIÉLAGO

Música fresca, de todos los estilos musicales, con comentarios.

AL OTRO LADO DEL ESPEJO

Programa dedicado a los temas ocultos y esotéricos. Lectura en directo de las cartas del tarot, ejercicios de relajación, astrología y cartas astrales, reportajes sobre hechos inexplicables.

MAGAZIN

Programas de variedades, con secciones como: informativos, cocina, el mercadillo, la tertulia..., combinados con buena música.

ONDA DEPORTIVA 1ª EDICION

Primera edición del programa deportivo, enfocado al deporte base, con amplia información de los encuentros que tendrán lugar en el fin de semana y entrevistas a sus protagonistas.

CORAZÓN DE ROCK AND ROLL

Programa especializado en este género musical, con información de su historia, su evolución y sus mitos.

BUTACA DE PATIO

Programa dedicado al cine, con comentarios y análisis de películas, sus protagonistas, sus bandas sonoras... Repaso a la cartelera cinematográfica.

MUSICAL EXPRESS

Programa de música variada con comentarios, agenda cultural, cartelera, etc.

CAJÓN DE SASTRE

Programa magazin del domingo con habituales secciones de información, mercadillo, animales, agenda cultural, monumentos, etc.

LA VENTANA INDISCRETA

Programa de difusión del ocio y la cultura, con especial tratamiento de las noticias juveniles.

ENTRE EL CIELO Y EL INFIERNO

Programa especializado en música rock y heavy.

LA HORA MINORITARIA

Programa con contenidos culturales, cine, literatura y fotografía y vídeo.

EL OASIS

Programa musical de entretenimiento con géneros variados.

ONDA DEPORTIVA 2ª EDICION

Segunda edición del programa deportivo, con amplia información sobre lo acontecido en los encuentros del fin de semana, resultados, protagonistas... Especial seguimiento al C.C. Toledo y Caja Castilla-La Mancha F.S.

SOLO MUSICA

Música de todos los géneros y de todas las épocas sin interrupciones ni cortes.



RETRANSMISIONES DEPORTIVAS

1994 ha sido un año muy especial para los miembros de esta Asociación, por muchas y diversas razones:

- El número de personas que emite sus propios programas de radio es uno de los mayores alcanzados desde que, hace aproximadamente diez años, comenzáramos con esta actividad.
- Existe, por consiguiente un considerable número de programas y de horas de programación.
- Cada vez son más las personas comprometidas no sólo

con esta actividad, sino con el funcionamiento y otras actividades de la Asociación.

-Contamos con tres estudiantes de Ciencias de la Información.

-Y porque hemos marcado un hito en nuestra propia historia al ser capaces, con unos medios muy precarios y rudimentarios de salir a la calle para retransmitir otras actividades y eventos.

-Hemos retransmitido siete eventos en directo.

ESPECIAL CAMPAMENTO LOS PALANCARES

En la segunda quincena de julio, los lunes, miércoles y viernes, hemos realizado un año más, con carácter extraordinario, el programa Especial Campamento. Con él se pretende ofrecer un servicio a los familiares de los más de 250 chicos y chicas acampados en Los Palancares (Cuenca), mediante una información puntual de todo lo que allí acontece: actividades, comidas, climatología, incidencias, etc.

Para ello hemos desplazado a voluntarios de la Asociación para grabar impresiones, actividades, etc. de los acampados y acampadas. Además en todos los programas realizamos una conexión telefónica con el campamento a fin de que la información facilitada sea diaria.

En la tónica de los anteriores años, éste es uno de los programas que mayor audiencia capta por su interés social.

Por último apuntar que este

campamento de integración, organizado por la Federación de AA.VV "El Ciudadano", se ha celebrado durante los 16 al 30 de julio.

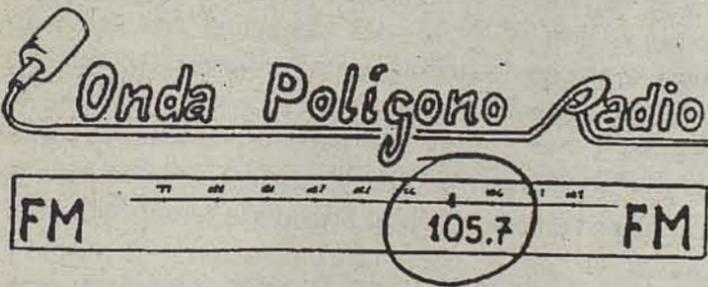
ESPECIAL CAMPAMENTO INTERCAMBIO Praga-Toledo

Este programa desarrollado en días alternos desde el 5 al 29 de agosto, es similar en su estructura al anterior.

Aunque este es el segundo año que Onda Polígono ofrece este servicio, los niveles de audiencia son elevados.

En el número del mes de Febrero continuaremos con las actividades de 1994.

- ESPECIAL LOTERIA 94
- TALLERES DE RADIO
- NUESTRO MANUAL DE ESTILO
- CORRESPONSALES
- CURSO DE FORMACION DE MEDIADORES SOCIALES EN PREVENCIÓN DE DROGODEPENDENCIAS
- CHARLAS COLOQUIO
- AUMENTANDO LA BIBLIOTECA
- CUADERNOS LITERARIOS
- ACTIVIDADES REALIZADAS CONJUNTAMENTE CON OTROS COLECTIVOS
 - 11 Fiesta de la Fuente del Moro
 - IV Día de la Juventud
 - VI Semana de la Juventud
 - I Semana deportiva
- Conferencia: "Solidaridad, justicia, supervivencia. 0'7 YA"
- Gran baile Fin de Año 94'



ONDA POLIGONO y la Vocalía de la Juventud de la A.VV. "EL TAJO" pretenden montar una EXPOSICIÓN ETNOLÓGICA PERMANENTE

una especie de museo del pasado que todos y todas podamos visitar, que nos permita conservar nuestras raíces.

Seguro que en esa casa del pueblo tienen algo antiguo que donar a prestar: **herramientas, radios, planchas, útiles del hogar, aperos de labranza,...**

Si es así, ponte en contacto con nosotros en los teléfonos que abajo indicamos. De todos los objetos prestados se entregará un recibo y se realizará un inventario fotográfico, haciendo constar el nombre de la persona que lo dona o lo presta

¡¡¡ COLABORA!!!

Teléfonos (sólo tardes)
A.VV. "EL TAJO" 23 03 40
ONDA POLIGONO 23 25 18

CLINICA DENTAL
Dr. Martín Canales
MEDICO - DENTISTA
(Estomatólogo)

c/. Puentesecas, 2-2º Izda. A
Teléfono 23 34 88

CONSULTA DIARIA:
MAÑANAS 9 a 2
TARDES 4 a 9

PISCIS
CAFE-BAR

DESAYUNOS Y MERIENDAS SANDWICHES
UN AMBIENTE AGRADABLE PARA TOMAR SU COPA

DISFRUTE DE:
NUESTROS AHUMANOS Y EMBUTIDOS IBERICOS

Piscis

Cl. Cascajoso, 13 - Teléf. 23 19 18
POLIGONO INDUSTRIAL (Toledo)

BRICOLAJE MARV

MOLDURAS - ARMARIOS EMPOTRADOS
TABLEROS A MEDIDA
CUBRERRARIADORES - COCINAS, ETC.

Mariano González Pérez

C/. Arroyo Gadea, 24 Polígono Industrial
Teléfono 23 27 40 45007 TOLEDO

QUENOTELOCUENTEN



Eurofoto 2

QSS KODAK
Servicio Urgente
CENTRO COMERCIAL
TIENDAS G
PLANTA BAJA
POLIGONO INDUSTRIAL
OFERTAS
CAMISETA IMPRESA CON
TU FOTOGRAFIA FAVORITA
900 pts.
NUEVA KODAK GOLD 100
ASA 3 Ud. X 24 Exp.
1.200 pts.
CARRETE DIAPOSITIVAS
KODAK ELITE 36 Exp.
CON REVELADO 1.000 pts.

QSS	36 EXP.	390.-
QSS	24 EXP.	350.-
QSS	12 EXP.	300.-
KODAK	36 EXP.	390.-
KODAK	24 EXP.	350.-
KODAK	12 EXP.	300.-
FUJI	36 EXP.	390.-
FUJI	24 EXP.	350.-
FUJI	12 EXP.	300.-

KITS LABORATORIO B/N
SUPER ECONOMICO
CAMARAS COMPACTAS
DESDE 3.850 pts.
KODAK GOLD II
2 Ud. X 36 Exp. 875 pts.
ATENCION
SI YA ERES SOCIO,
TENDRASHASTA UN 30%
DE DESCUENTO EN
BOLSOS FOTOGRAFICOS.
SINO LO ERES, A QUE
ESPERAS
¡ES GRATIS!
12 FOTOS + REVELADO = 830 pts.
24 FOTOS + REVELADO = 1.110 pts.
36 FOTOS + REVELADO = 1.385 pts.
IVA INCLUIDO
OFERTA PARA EL POLIGONO
¡ATENCIÓN NOVIOS
VISITE NUESTRA CENTRAL
EN C/ AGEN. 3 (FRENTE
UNIVERSIDAD LABORAL).
GRANDES DESCUENTOS EN
REPORTAJES DE BODA.
TF. 25 34 67
VALE
por
4 FOTOGRAFÍAS D.N.I.
4 POR PERSONA
(CADUCA 28-2-95)


C.B. POLIGONO, DE NUEVO EN COMPETICION



Tras el obligado parón por las fiestas navideñas que paralizaron todas las competiciones, en este mes de enero se reanuda la actividad del C.B. Polígono en todas las categorías.

SEGUROS SOLISS POLIGONO

El equipo senior masculino ha sido el primero en ponerse en marcha en este Año 95. Después de un encuentro fácil ante el Tecnur de Albacete (56-97), se enfrentó al líder del campeonato que hasta entonces no había conocido la derrota, C.B. Cuenca. A pesar del apoyo del público, que asistió en gran número al encuentro, el equipo de casa no logró vencer. El Seguros Soliss-Polígono no jugó un buen partido de lo que se aprovechó el equipo con un juego ordenado e inteligentemente demostrado porque es el primer clasificado. Se dejó ir una buena ocasión para acercarse más a la cabeza de la tabla y distanciarse de otros rivales en la clasificación.

Si embargo, el balance hasta el momento es positivo estando al alcance de la mano la clasificación entre los cuatro primeros lo que daría derecho a jugar la fase de ascenso para la 2ª división nacional. Pero quedan todavía toda la segunda vuelta por jugar con una serie de importantes partidos que el equipo jugará fuera de nuestro barrio. Las posibilidades son muchas pero nada está decidido por el momento.

Los partidos que quedan por jugar en el Polígono (domingos a las 12'00h.) son los siguientes:

S. Soliss-Polígono / Criptana día 29-01-95.

S. Soliss-Polígono / Torrijos día 12-02-95.

S. Soliss-Polígono / Alcázar día 5-3-95.

S. Soliss-Polígono / Madrigueras día 19-3-95.

S. Soliss-Polígono / Tecnur día 2-4-95.

El resto de competiciones. Los juveniles ganaron de forma fácil en Talavera en un partido que se presumía más difícil de lo visto. Se encaminan de esta forma hacia la clasificación para la siguiente fase pero todavía no está todo logrado.

En cuanto a la competición base, nuestros jugadores y nuestras jugadoras siguen participando en las distintas competiciones que se encuentran todavía en su primera fase. Nuestros equipos, presentes en

todas las categorías, han conocido distinta suerte aunque los resultados finales son bastante satisfactorios. Pero como hemos señalado muchas veces lo más importante, no son los resultados, sino que estos chicos/as aprendan a ser buenos jugadores/as y personas.

**ACUERDO CON UNAUTO:**

Respecto a las chicas, iniciaron el año con buen pie. Un pie trabajado y emocionante puesto que ganaron al equipo de la Solana por un punto en los últimos instantes del encuentro. Parece que el empujón dado por la empresa de autobuses UNAUTO, que ha empezado a colaborar con el club y el deporte en nuestro barrio aportando una pequeña ayuda al equipo de chicas de 2ª división nacional, ha sentado bien a las jugadoras.

Esperamos que continúe, tanto la buena marcha del equipo como la participación de UNAUTO con el club de baloncesto del barrio que tanta falta hace.

También, se ha reanudado el

RENOVACION DE LA JUNTA:

Por último, señalar que el pasado mes de Diciembre se produjo la renovación de la Junta Directiva con Jesús Sánchez Casado al frente de la misma como presidente, renovando el mandato que venía ejerciendo. Hubo, además, una redistribución de las tareas en un intento de repartir el trabajo, puesto que, por desgracia el trabajo es mucho y las personas dispuestas a llevarlo a cabo pocas. Por ello, la principal decisión de la nueva Junta fue la de convocar a los socios del Club al final de la temporada para hacer una valoración de la misma y abrir el club a los socios que deseen participar de forma más activa en él.

Tenis de Mesa (Pin-Pong)



Si estas interesado en formar un Club y tener lugar donde jugar y competir, te esperamos en la AA.VV. "El Tajo", el día 3 de Febrero a las 18 horas.

¡¡¡ ANIMATE !!!

Partido Manos Unidas

El pasado día 7 de enero a las 6 de la tarde tuvo lugar en el campo de fútbol del barrio, un partido benéfico entre el C.F. Polígono y un equipo de jóvenes de la parroquia de San José Obrero, con el resultado de 4-1 para los primeros. El dinero recaudado con las entradas serán destinado a un proyecto de Manos Unidas en Sudán.





Estos son algunos de los vecinos del barrio, que junto al Club Atletismo Toledo, intervinieron en la organización en la carrera de la Escuela Central de Educación Física, con motivo del 75º Aniversario de su creación.



Algunos atletas del Polígono que tomaron parte en la competición de la Vuelta al Valle, la carrera del 75º Aniversario de la Escuela Central de Educación Física.



Equipo alevín del CCM-CAT, campeón provincial escolar.



Equipo infantil del CCM-CAT, campeón provincial escolar.



← Equipo alevín del CCM-CAT, terceros en el campeonato provincial escolar.

↓ Equipo cadete del CCM-CAT, campeón provincial escolar.



SILVIA LLORENTE (CAT-CCM) SE PROCLAMO CAMPEONA PROVINCIAL ESCOLAR DE CROSS DEL DEPORTE BASE EN EL POLIGONO

Silvia Llorente Ramos, en lo que llevamos de temporada de campo a través, cuenta sus actuaciones por victorias en las pruebas en las que ha participado, continuando con su racha triunfal. La celebrada el pasado 17 de Diciembre fue la siguiente victoria, al proclamarse campeona en el circuito de cross del barrio, en el Campeonato Provincial Escolar del Deporte Base. Los atletas del Polígono además, tuvieron una destacada actuación, y con el Club Atletismo Toledo-Caja Castilla La Mancha, fueron campeones por equipos en alevines, infantiles y cadetes femenino y cadetes masculino, segundos en infantiles masculino y terceros en alevines masculino. Individualmente, aparte de Silvia Llorente, su hermana Nuria fue subcampeona en infantiles y Sagrario Mateos también lo fue en cadetes. En alevines destacar también a Yessica López que fue 8ª y María Parra 21ª, y en la masculina a Oscar Heredero el 5º y Javier Castell el 15º. En infantiles Laura Romero fue 5ª, Ana Isabel Martínez 7ª y Mª Jesús Sánchez Rico 8ª y Ana Belén García Ortiz 10ª y en chicos Sergio Mora y Pablo Martín fueron el 14º y 17º respectivamente. En cadetes Alicia Rubio fue 4ª, Susana Romero 7ª y Laura Sanz 8ª. Conviene destacar que el equipo campeón, el infantil femenino, las cuatro componentes que puntuaron, son alumnas del Colegio Público Gregorio Marañón.

OTRAS PRUEBAS

Vuelta al Valle.- Al día siguiente del Campeonato Escolar y con motivo del 75º Aniversario de la Fundación de la Escuela Central de Educación Física de Toledo, se celebró una prueba de 7.600 metros con salida y entrada en la misma y con recorrido especial, en el que los participantes tuvieron que dar la Vuelta al Valle. Aparte de los atletas participantes, donde los mejores clasificados del Polígono fueron José Luis Díaz Toledo, Ricardo Ortega, Pedro Cuerva, Juan Hernández Salmerón, Corroto, Bargueño, y otros muchos mas, también hubo otros vecinos del barrio en la organización, colaborando con el Club Atletismo Toledo.

San Silvestre.- En Novés y Toledo, aunque con una semana de diferencia, se celebraron pruebas en la que los atletas del Polígono se hicieron notar. En ambos sitios, Silvia Llorente se alzó con la victoria en la categoría alevín. En alevines masculino Oscar Heredero venció en Novés y fue cuarto en Toledo. En la prueba reina toledana, Pedro José González Jiménez, atleta júnior de segundo año, se clasificó en el puesto 15 entre 505 clasificados y otros muchos tuvieron destacadas clasificaciones en sus respectivas categorías.

Campo de Criptana.- En esta localidad manchega volvió a vencer Silvia Llorente y causo una muy buena impresión María Jesús Sánchez Rico. En cadetes Sagrario Mateos y Alicia Rubio fueron 9ª y 10ª respectivamente. Oscar Heredero fue el 12º en alevines.



Silvia Llorente y José Manuel Abascal



Nuria Llorente



Sagrario Mateos



María Jesús Sánchez



Pedro José González

Cuchillería Polígono

Afilado por Piedra de Agua



Tijeras, cuchillos, hachas, etc., y todo tipo de herramientas caseras e industriales.

Tenemos artículos de menaje y regalos.

Hacemos cuchillos deportivos y de montería por encargo

C/ ALBERCHE - TIENDAS G - LOCAL 23
45007 TOLEDO - TELF. 24 02 91

DIA DEL ARBOL '95 en la FUENTE del MORO

Domingo 5 Febrero a las 12 mañana

COORDINADORA PARA LA DEFENSA DEL ESPACIO NATURAL "FUENTE DEL MORO"



PLANTACION DE ENCINAS
LIMONADA
CANCIONES
JUEGOS
INSTALACION DE CAJAS NIDO

ASOCIACION ECOLOGISTA ESPARVEL



SE VENDE
MOSTRADOR FRIGORIFICO
PESO ELECTRONICO
CORTADORA DE FIAMBRE
ESTANTERIAS METALICAS
MOSTRADORES, etc.
Llamar al Tef. 23 36 32



PARTICULAR VENDE PISO 3 habitaciones, salón, cocina, baño, terraza, calefacción. Tarifa Nocturna. Cocina amueblada. Tif. 23 04 18

SE VENDE PISO 3 Dormitorios, salón, cocina, baño, 2 terrazas, calefacción (tarifa nocturna), aire acondicionado (opcional), cocina amueblada. Avda. Tajo, 12-4º Izda. Precio a convenir. Tel.: 23 28 23.

COMPARTIRIA PISO BUEN PRECIO SERIEDAD, ACOSTUMBRADO A COMPARTIR PISO. POLIGONO 23 39 29. LLAMAR SOLO NOCHES 21-23 Horas.

La sección, VENDE, COMPRO, CAMBIO, está al servicio gratuito de todos los vecinos.



ESTACION DE SERVICIO PEREZ GAMERO
ABANDERADA POR REPSOL

LAVADO AUTOMATICO
ENGRASE - TALLER - NEUMATICOS
GASOLINA EUROSUPER
CAFETERIA - RESTAURANTE
TODO PARA SU COMODIDAD

Avda. Guadarrama, Parcela 152
Teléf.: 23 10 38
Polígono Industrial - TOLEDO

LAS OBRAS MAESTRAS DE LA MÚSICA Y LA LITERATURA

POR SÓLO 4.990 PTAS. AL MES

TAE 15,5 %

UNA MAGNIFICA COLECCIÓN QUE INCLUYE :

- 50 compact disc con las grandes obras maestras de la música clásica.
- 50 volúmenes con las grandes obras maestras de la literatura universal.

Y ADEMÁS...

- Un fabuloso equipo musical PHILIPS
- Un práctico mueble librería
- Los videos de la famosa serie de TV "DON QUIJOTE DE LA MANCHA"



INFÓRMESE EN CUALQUIERA DE NUESTRAS OFICINAS Y LE REGALAREMOS ESTE COMPACT DISC



Oferta de Financiación de CCM R.B.E. nº 714/94

de Raimundo el de los
padre y yo de padre...
lo mejor, si rascas un
sobre po...



Importe del Crédito 157.541 Ptas. 40 cuotas mensuales de 4.990 ptas. TAE 15,5 %. Interés nominal 14,5 %.